

Viața Basarabiei

REVISTĂ LUNARĂ

Editată de Asociația culturală „Cuvânt Moldovenesc“

Director: PAN. HALIPPA



Vedere din Basarabia. La malul Nistrului.

SUMARUL:

Un cuvânt de mulțumire	Pan. Halippa
Cântecul Soarelui (versuri)	Donar Munteanu
Introducere la istoria Basarabiei sub stăpânirea rusească	Alexandru Boldur
Amintiri	Pan. Halippa
Generația noastră (versuri)	Iorgu Tudor
Spre pământul făgăduinței (versuri)	Elena Vasiliu-Hasnaș
Sate basarabene	Gh. V. Madan
Dolna Basarabiei (versuri)	Al. I. Ușurelul
Basarabia (precizări istorice)	I. Zaborovschi
Romanță (versuri)	Cesar Stoika
Sufletul Basarabiei subjugate	Ioan I. Macovei
Viața (versuri)	T. Luțcan
Stațiuni preistorice în Basarabia	P. Constantinescu-Iași
Stihuri pentru zilele de azi (versuri)	Pan. Halippa
Cuvinte de îndrumare	Zamfir C. Arbore
Inceputurile publicisticii românești în Basarabia	Liviu Marian
Puterea rugăciunii (versuri)	Vasile L. Lașcu
Importanța cetitului extrașcolar	Cons. Popescu
Ștăbs-căpitan Mazurenco	Th. Inculeț
O scrisoare dela Tadeus Hăjdău	T. G. Bulat
Criza agrară	Teofil Ioncu
CRONICA:	
RECENZII: „Basarabia Roșie” de P. C. — „Dicționarul enciclopedic ilustrat” de U. N. — Opera literară a d-lui Vasile L. Lașcu, de P. C. — Demostene Boțez, de G. Rașcu, profesor. — Al. Hasdeu și Skovoroda. — Eufrosina Dvoicenco, de U. N. — „Cultura Poporului”, de Z. — Dela Hasdeu cetire, de V. B. — INSEMNĂRI: D. Alexandru Vaida-Voevod, de P. H. — Bicentenarul lui George Washington, de P. C. — Colecția de fotografii etc., de V. B. — REDACȚIONALE: Cărți, reviste.	

Asociația Culturală „CUVÂNT MOLDOVENESC“

— Recunoscută persoană juridică prin sentința Tribunalului Lăpușna S. I.

Scopul Asociației:

ART. 1. din statut: Se înființează cu sediul în Chișinău și pe timp nelimitat, o asociație pentru crearea, ajutorarea și susținerea faptelor de cultură națională și educație cetățenească cu denumirea „Cuvânt Moldovenesc“.

ART 2. Ea va ajuta populația din Basarabia în scop de-a progresa pe calea culturii naționale, educației cetățenești și în domeniul economic, încurajând-o și sprijinind-o în toate începuturile bune.

Președinte, PAN. HALIPPA

ANIBAL GHEORGHIU. secretar g-l

Abonamente: 120 lei pe an; pentru autorități, lei 500

Colaboratorii revistei:

Alexandrescu C., — Arbore Zamfir, — Acațatov Mihail, — Antohi Panait, — Balan St., — Balbareu I., — Bahtalovschi I., — Boga L. T., — Bogos D., — Boldur A., — Bulat Toma, prof. universitar, — Bulat Ștefan, — Bajbeuc Melicov, — Cazacu Aurel, — Cernăianu D., — Cerchez Ecaterina, — Ciobanu Ștefan, membru al Ac. Române, — Constantinescu Grig., — Constantinescu-Iași Petre, prof. universitar, — Crihan Anton, — Cujbă Sergiu, — Cuzminschi Pavel, — Cardaș Agricolă, — Dunăreanu N., — Dumitrașcu Ion, — Fală Protir, — Fircă Petre, — Friptu Iulian, — Frunză Auxentie, — Gala Galaction, — Ghibu Onisfor, prof. univ., — Ghelmegeanu Mihail, — Ghenzul Vasile, — Gheorghiu Anibal, — Georgescu - Vrancea Const., — Halippa Pantelimon, — Haneș Petre, — Harea Vasile, — Hotnog Titus, — Huzărescu Vasile, — Iacobescu Th., — Iov D., — Ioncu T., — Ionescu Darzeu, — Ispir Mircea, — Luțcan Anton, — Lașcu Vasile, — Macovei Ioan, — Madan Gh., — Mitchevici Iuliu, — Marian Liviu, — Munteanu Donar, — Negrescu Ioan, — Nastase Gheorghe, conferențiar universitar, — Niculiță N. I. — Obreja-Iași G., — Pelivan Ioan, — Popovschi N., — Protiri N., — Poleac Manuil, — Porucic T. — Popescu Const., învățător, — Smochină Nichita, — Stoica Al. Cezar, — Teianu Const., — Terziman Al., — Tudor Iorgu, — Teodorescu Const., avocat, — Tambur A., — Ușurelul Al., — Usinevici Șt. Dr., — Vasiliu-Hasnaș Elena, — Vicol Teodor, D-r, — Zaborovschi I.

Viața Basarabiei

REVISTĂ LUNARĂ

Editată de Asociația culturală „Cuvânt Moldovenesc“

DIRECTOR: PAN. HALIPPA

Un cuvânt de mulțumire

Cel dintâi cuvânt, pe care ne simțim datori să'l rostim în acest număr al „Vieții Basarabiei“, este cuvântul de mulțumire ce adresăm tuturor acelora cari au întâmpinat munca anunțată de noi, cu vădite semne de bunăvoință și de încurajare. Am primit atâtea scrisori și telegrame de felicitare și de urări, încât ne simțim copleșiți de un simțământ de mulțumire sufletească și de mândrie părintească pentru plăpânda încă creațiune — revista noastră „Viața Basarabiei“, care este salutată cu atâta dragoste.

A fost de ajuns să lansăm o invitațiune programică de colaborare la revista noastră și au răspuns zeci de frunțași ai scrisului românesc din Basarabia, cari se grăbesc să-și trimită adeziunea la opera ce ne-am propus. A fost de ajuns să apară primul număr al revistei, și ne-am pomenit cu abonamente sau angajamente și cu cereri de numere pentru a împărtăși bucuria apariției „Vieții Basarabiei“ persoanelor care n'au primit revista, dar ar dori s'o aibă. Unii din corespondenții noștri fac plăcuta pentru noi legetură între revista „Viața Basarabiei“ de astăzi și prima revistă românească în Basarabia „Cuvânt Moldovenesc“ din anii 1913—17, care a avut un rol așa de însemnat la trezirea conștiinței naționale basarabene.

Alții vin cu prețioase sfaturi privitoare la programul publicațiunii noastre și cu promisiuni de sprijin material și moral pentru consolidarea și ameliorarea operii începute.

Tuturor le răspundem cu un cuvânt de mulțumire și-i rugăm să creadă că cea mai mare răsplată a muncii noastre este tocmai această legătură sufletească ce se închiagă între membrii aceleiași familii—scriitorii și cetitorii revistei „Viața Basarabiei“.

La una din adunările intime ale colaboratorilor revistei, am spus că doresc să știu „Viața Basarabiei“ nu opera mea, ci a tuturor participanților cu scrisul. De data aceasta mai adaog, că vreau să știu „Viața Basarabiei“ în grija tuturor acelora cari simțesc românește, cari cugetă la întărirea românizmului în Basarabia, cari își dau seamă că înălțarea neamului și statului român nu se poate fără basarabeni, cari înțeleg că la îmbogățirea tezaurului culturai românești sânt chemați toți românii, de ori unde s'ar trage, deci și basarabeni; cari știu, cum, știm și noi, că mădularul cel mai vulnerabil în organismul românesc și partea cea mai amenințată a statului național român este Basarabia, deci aici trebuie să se adune toată puterea de rezistentă a neamului, aici — toată atenția conducătorilor statului, aici — toată puterea de creațiune a oamenilor dăruți de Dumnezeu, aici — toată jertfa cetățenilor cu simțul de răspundere, aici—pregătirea pentru supremul efort românesc, dacă puteri dușmane neamului și statului nostru ar încerca cu arma să ne tăgăduiască dreptul la viață.

Acesta ne-a fost gândul călăuzitor, când am conceput revista „Viața Basarabiei“ și acesta ni este cuvântul, cu care ne îndreptăm către intelectualii români de pretutindenii. Dacă lucrul nu s'ar fi văzut îndeajuns din No. întâi al publicațiunii noastre, mai spunem și de data aceasta că „Viața Basarabiei“ vrea să fie o revistă de cultură românească și, în măsura puterilor, de îndrumare în cultura generală. Ea vrea să cuprindă domenii cât mai întinse și să fie de folos cât mai multor doritori de adevăr, frumos și bine. Va reuși, în măsura în care va fi sprijinită: cu scrisul acelor cari vor răspunde la chemarea noastră și cu banul acelor cari vor consimți la mica jertfă ce le-o cere „Viața Basarabiei“.

PAN. HALIPPA

Cântecul Soarelui

I

ZORILE

*In casa noastră, albă și curată,
Se împletiau, ca edera 'mpreună,
Sfințenia credinții, voia bună,
Și dragostea de mamă și de tată.*

*Zorelele-o prindeau într-o cunună,
In veselia soarelui scăldată;
Iar în lumina nopței dealtădată,
Cât de tăcută surâdea la lună!*

*Când zorile se rumeniau ca focul,
Vărsând prin geamuri o lumină blândă,
Ne scutură din somn și visuri frigul...*

*Dar frământând cu aripile locul,
Slăvind a vieții vecinică izbândă,
Cocoșul cântă 'n curte: „Cutcurigul!”*

II

CÂNTECUL COCOȘILOR

*Și altul, și-altul „cutcurigu” cântă,
Și altul din poeană le răspunde..
Și unul strigă cine știe unde..
Și strigătul de strigăt se 'nferbântă,*

*Și cântecul de cântec se pătrunde...
Și muzica cocoșilor s'avântă
Spre răsăritul cu lumina sfântă
Ce se revarsă'n înfinite unde...*

*Și aripi freamătă prin curți, pe garduri, —
Și repezi-repezi flutură 'n lumină,
Ca vie fâlfâire de stindarduri...*

*Și roșul zorilor, tivit în aur,
Străfulgerat de-o geană de balaur,
Vestește satului o zi senină...*

III

RĂSĂRITUL

*Și iată că și soarele răsare!
Și boabele de aur își aruncă
Pe casă, pe grădină și pe luncă...
Și sufletul pământului tresare!*

*Femei și oameni trec tăcuți la muncă, —
Se-aud pe drum scârțâituri de care;
Și toate vietățile 'n mișcare
Indeplinesc a cerului poruncă:*

*Găinele cotcodocesc grămadă
Și cântă păsările cântătoare;
Albinele se mistue 'n livadă...*

*Plăvana 'n poartă-și linge 'n bot vițelu, —
Iar „puiul mamei“ fericit, la soare,
Ce drăgălaș se joacă cu cățelu!*

Donar Munteanu

Introducere la istoria Basarabiei subț stăpânirea rusească.

I. PROBLEMA.

Istoria Basarabiei subț Ruși prezintă pentru noi, Românii, un interes considerabil.

Basarabia a fost supusă influenței ruse mai mult de un secol. Administrarea Rusiei și cultura rusă au lăsat urme numeroase în provincia noastră.

Imperiul rus a dispărut. Grație schimbărilor radicale în construcția social-politică a Rusiei, trecutul nostru subț Ruși devine în conștiința noastră prea îndepărtat.

Însă simțul realităților trecute nu a dispărut la noi cu totul. Timpul trăit subț Ruși ne pare ca un somn, din care nu demult ne-am trezit și pe care nu l'am uitat încă.

Posedăm un avantaj în comparație cu istoricii viitori, cari se vor naște din generațiile noastre tinere.

Nu numai că reținem în memoria noastră multe fapte, dar și cunoaștem raporturile dintre ele.

Trecutul Basarabiei subț Ruși este pentru noi un trecut proaspăt.

De aceea trebuie să dăm multă atenție studierii istoriei Basarabiei și să începem să ne explicăm legătura între Basarabia românească și fenomenele din viața rusească.

Istoricul trecutului basarabeian subț Ruși nici un moment nu trebuie să uite că Basarabia și-a păstrat înfățișarea sa deosebită etnică, social-politică și juridică, întotdeauna cu un aspect național, până la tragicul sfârșit al vastului Imperiu rus.

Expunerea faptelor petrecute în Basarabia trebuie să fie pusă în legătură atât cu evenimentele din centrul Rusiei, cât și cu starea sufletească a naționalității vii românești din Basarabia.

Prin urmare, problema pentru orice cercetare istorică a Basarabiei subț Ruși este bilaterală.

II SCURTĂ BIBLIOGRAFIE.

Ar fi o mare cutezanță să credem că cunoaștem istoria Basarabiei subț Ruși. Există foarte puține lucrări istorice atât în limba română cât și în cea rusă.

Pentru Ruși Basarabia a fost o provincie străină, alogenă. Istoricii ruși își îndreptau atenția mai mult asupra problemelor centrale a istoriei rusești, asupra acelor procese, cari aveau loc pe teritoriul populat de rușii mari și rușii mici (velicoruși și maloruși). În cea mai mare parte atenția este îndreptată asupra problemelor provinciale pe atât, pe cât ele au avut vr'o însemnătate pentru istoria centrului. Așa, de exemplu, există cercetări în istoria țării Kiewului, țării Pskowului, republicii Novgorodului, originii statului velicorus, în istoria socială a Ucrainei etc. Ca excepție găsim și lucrări la istoria Finlandei și Poloniei. Basarabia n'a avut noroc.

În afară de lucrarea lui *Nacco**) care este insuficientă, fiind scrisă fără bază serioasă istorică, uneori chiar superficial și tendențios,—aproape până la sfârșitul veacului al XIX-lea nu a apărut nimic.

Lucrările istorice asupra Basarabiei au început să apară mai mult sau mai puțin regulat numai la finele secolului al XIX-lea și începutul secolului nostru.

Una din primele lucrări a fost cartea lui *Batiușcov* „Basarabia(**) tendițioasă și prea sumară. Ea a fost întocmită în urma poruncei împăratului Alexandru III și după gândul lui a trebuit să fie justificată stăpânirea rusească în Basarabia. Lucrarea nu a reușit, deoarece nu numai c'a denaturat procesul istoric al vieții Basarabiei, dar a fost și lipsită de un criteriu științific.

Uneori ea degenerază în citarea calendaristică a evenimentelor și anilor.

După această lucrare a apărut în 1900 în „Notele Societății Istorice din Odessa” și separat lucrarea sus numitului *Nacco* „Administrația civilă în Basarabia, Moldova și Muntenia în

*) Istoria Basarabiei, I-II, Odessa, 1876, în limba rusă.

**) S. Petersburg, 1892, în limba rusă.

1806—1812“, conținând în expunerea sa multe fapte interesante din așa zisă „Arhiva Senatorilor“.

Primul pas spre studierea serioasă a istoriei provinciei noastre a fost făcut în domeniul bisericesc de A. *Stadnițchi*. Lucrarea lui despre Mitropolitul Gavriil Bănulescu-Bodoni (1894) a fost mult apreciată în literatura istorică.

Apoi pe de aproape a studiat istoria Basarabiei neobositul *Ion Halippa*, secretarul Comisiunei Arhivelor Basarabene. Grație muncii și stăruințelor lui au fost publicate trei volume de „Opere“ (Trudă) ale acestei Comisiuni (1900, 1902 — 1907). Te-mele elaborate și dezvoltate în ele ne dovedesc calitățile savante de prim ordin ale acestui autor.

După aceasta apare și un istoric jurist generalizator, fost ministru al instrucției publice în Rusia, *Kasso*. Lucrările lui — „Dreptul bizantin în Basarabia“ (1908) și „Rusia la Dunăre și înființarea Oblastiei Basasabia“ (1913) luminează unele fenomene și momente din istoria Basarabiei foarte interesante.

Dacă la aceasta vom adăuga unele lucrări în chestiuni separate, de exemplu, a lui A. *Krupenschi* despre istoria nobilimei (1912), a lui P. *Lotoțchi* despre Seminarul Teologic (1913), a preotului N. *Lașcov* despre Liceul de băeți Nr. 1 (1909) și a lui I. *Parhomovici* în domeniul istoriei bisericești, — enumerarea principalelor lucrări în domeniul istoriei Basarabiei în limba rusă va fi epuizată.

În ce privește limba română, înaintea Unirei au apărut două interesante lucrări: prima a lui Z. *Arbore* „Basarabia în secolul al XIX-lea (1898) și a doua a actualului prim ministru profesor N. *Iorga* „Basarabia noastră“ 1912, scrisă cu ocazia centenarului anexării Basarabiei de către Ruși. Ambele privesc istoria Basarabiei sub Ruși numai în liniile ei generale.

Cu aceiaș ocazie a centenarului a apărut și broșura d-lui Pan. *Halippa*, conținând expunerea generală a evoluției istorice a Basarabiei; cu prea puține mențiuni din istoria internă a provinciei noastre.

După Unire au apărut unele lucrări noi. D-l I. *Nistor* a publicat o privire generală asupra istoriei Basarabiei*). În ea s'a dat

*) Istoria Basarabiei, Cernăuți, 1922.

puțină atenție perioadei rusești. Paginile consacrate ei nu sunt produsul unei cercetări istorice a acestei provincii la acea epocă, ci o simplă expunere a câtorva legi și a câtorva cărți.

Dr. *P. Cazacu* în cartea sa „Moldova dintre Prut și Nistru” printre materialul diferit a dat loc și unor notițe de istorie.

D. *Șt. Ciobanu* a scos la iveală „Cultura românească în Basarabia sub stăpânirea rusă” (1923).

Cu prilejul expoziției la Chișinău din 1925 sub îngrijirea d-lui Ciobanu s'a publicat o monografie despre Basarabia (1926). Printre articolele înșirate în ea găsim și cele istorice de mai mulți autori (în afară de d. Ciobanu — *P. Gore*, *L. Boga* și a.).

Dl. *P. Sinadino* în cartea sa „Creditul în Basarabia” (1929), tratează și chestiuni de istorie.

De curând s'a publicat de d. *N. Popovschi* „Istoria bisericii din Basarabia” (1931).

Sub direcția d-lor profesori ai Facultății de Teologie *T. Bulat* și *C. Tomescu* apare revista „Arhivele Basarabiei”.

Unele chestiuni interesante au fost tratate în „Anuarele Comisiunii Monumentelor Istorice, secția Basarabiei”, de d. *P. Constantinescu Iași*, *Berechet* s. a.

Dacă vom adăoga la aceste, lucrările mele (două, trei), aceasta este totul.

Ar fi de prisos să insistăm că în limbile străine nu observăm nici un interes față de istoria Basarabiei. Unele notițe scurte găsim numai la *U. Clark*, — „Bessarabia” (1927), *Antony Babel* — „La Basarabie” (Paris, 1926) și la *Andrei Popovici* — „The Political Status of Bessarabia” (Washington, 1931).

Este prea puțin. În afară de aceste, nu există nici o lucrare, care ar cuprinde întreaga istorie a Basarabiei sub Ruși.

Arhivele Basarabiei își așteaptă cercetători. O sumedenie de dări de seamă nu sunt utilizate de nimeni. Chiar și „Colecțiunea completă a legilor” ruse până acuma nu este studiată suficient. Faptele istorice nu sunt încă adunate și sistematizate. Ne lipsește o expunere bine înghebată.

Socotim ca o chemare a timpului nostru și a generației noastre studierea amănunțită a istoriei Basarabiei sub Ruși.

Ar fi bine ca mai ales tineretul să se ocupe cu examinarea procesului istoric al Basarabiei sub Ruși.

III. ABSOLUTISMUL ȚĂRILOR

În rândul fenomenelor de cari s'a izbit Basarabia din momentul anexării ei de Rusi, primul loc îl ocupă absolutismul țărilor. Basarabia a fost anexată de Rusia în 1812, adică în timpul absolutismului rusesc.

Trebue să fim mai întâi dumeriți asupra fizionomiei sufletești a Rusiei absolutiste, pentru ca să ne putem închipui la ce trebuia să se aștepte Basarabia anexată.

Toți istoricii denumesc perioada dela Petru cel Mare, adecă dela începutul secolului al XVIII și până la începutul secolului al XX-lea — perioada absolutismului rusesc. Ce rol politic l'a avut acest absolutism în Rusia? Să vedem ce răspund la aceasta istoricii ruși. Dăm unele date și considerațiuni din domeniul istoriografiei ruse.

Istoricii anteriori ruși, la cari aparțin istoricii secolului al XVIII-lea și începutul secolului al XIX-lea (de ex., Tatișcew, Lomonosov, Karamzin ș. a.*) credeau că absolutismul, ca și întreaga istorie a Rusiei în genere, este meritul principilor (knezilor). Principiul monarhic ar fi mișcat Rusia chiar din primele zile ale conștiinței sale istorice. Principele (kneazul) Kievului a fost în închipuirea lor acea figură, care, mai târziu, ce e drept în alte condițiuni istorice, era reprezentată de împăratul rusesc al secolului al XVIII-lea.

Aci nu exista nici o idee a evoluției. Rusia, chiar dela început, ca o sămânță din care crește planta, conținea într'însa întreaga dezvoltare de mai târziu.

Partea slabă a acestor păreri era și în faptul că principelui i se dădea o importanță exagerată și nu se dădea de loc atenție celorlalți agenți istorici, de exemplu, nu se lua în seamă poporul a cărui viață constituie în realitate preocuparea principală a istoriei.

Știința istorică nouă, în persoana istoricilor Kliucevsky, Rojkow, M. Pokrovski și Pavlov-Silvansky, a trecut centrul greutateii pe această ultimă parte a chestiunii. Pentru Kliucevsky,

*) Istoriografia veche rusă vezi în următoarele lucrări: Koialovici. „Istoria autoconștiinței ruse (Istoria russcago samosoznania)”. Mihucov. „Istoria ideii istorice ruse („Istoria russcoi istoricescoi măsli”) și Iconicov. „Încercarea istoriografiei ruse”, vol. I — II.

absolutismul este consecința procesului lent al colonizației Rusiei *). În genere, întreaga istorie a Rusiei este mișcarea colonistă dela sud spre nord, dela Nipru spre încrucișarea râului Volga cu Oca. Tribul rușilor mari (velicorușilor) a fost elementul care înjgheba statul în triumghiul Oca-Volga. Și pentru că principii velicorusi au fost conducătorii acestei mișcări de colonizație, datorită acestui fapt ei au devenit puternici politicește.

După părerea lui Kliucevsky, însuși cuvântul de „absolutism“ („samoderjavie“) a fost împrumutat de Ruși din Bizanț („autokratos“). Terenul pentru împrumut a fost eminamente pregătit în Rusia. Deja în secolul al XVII-lea, marii duci și-au intensificat mult puterea în dauna autorității boerilor. În „duma boerească“ (consiliul de stat), instituție ce era alăturată domnului, acesta din urmă a întoduz pe amicii săi. La finele secolului al XVII-lea, trecerea la puterea împărătească a fost cu totul gata.

Rojkow și M. Pokrowschi, partizanii materialismului istoric, au încercat să explice proveniența absolutismului din cauze economice **).

Și în fine, Pavlow-Silvansky a găsit explicația absolutismului, ocupându-se de chestiunile feudalismului rusesc ***). Până la cercetarea acestuia, știința istoriei rusești era de părere, că Rusia n'a avut feudalism, că această epocă, prin care au trecut popoarele continentului european, n'a fost de loc cunoscută Rusiei.

Trecerea dela feudalism la absolutism a avut loc în statele Occidentului în secolele al XVI-lea și al XVII-lea.

Se pretindea până la apariția lucrărilor lui Pavlow-Silvanski, că aceste fenomene ale feudalismului au lipsit în istoria Rusiei. Această idee este clar exprimată la Sergheevici, care afirma, că în Rusia nu a existat lupta între principe și boerii lui.

Pavlow-Silvanschi a dovedit existența feudalismului în Rusia, demonstrând un șir de fapte. După părerea lui, feudalismul a existat în Rusia în secolele XI-XIII, apoi el a degenerat în monarhia de stări sociale, care este o etapă anumită spre mo-

*) „Cursul istoriei ruse“, vol. I.

**) Rojkow. Origina autocrației ruse („Proishojdenie russkago samoderjavliia“). Pokrowski. Istoria Rusiei (vol. I-V), 1911-1912.

***) „Feodalism v drevnei Rusi“, S-Petersb., 1907, și „Colecția operelor“, vol. I-III.

narhia absolută și în fine, lupta între rege și vasali, cum s'ar zice, lupta cea din urmă, a avut loc la jumătatea secolului al XVII-lea. Spre finele secolului al XVII-lea, absolutismul autorității țarilor moscoviți este în afară de ori ce îndoială.

Acest din urmă punct de vedere este just. Absolutismul țarilor ruși s'a născut în lupta cu boerii pentru putere.

Dacă proveniența absolutismului rusesc se datorește aceluiași cauze, cari acționau și în Europa Occidentală, -- în Rusia, pentru întărirea lui au mai existat și condițiuni auxiliare, și anume: întinderea mare a statului și varietatea compunerii lui.

Ecaterina a II-a, la jumătatea secolului al XVIII-lea, era cu totul conștientă de necesitatea absolutismului, anume, în legătură cu întinderea mare a Rusiei. „Ce altă autoritate, dacă nu autoritatea țarului, — spunea ea, — poate să păstreze ordinea deplină și supunerea populației pe o întindere atât de mare a statului rus ?“

Pe de altă parte, trăsătura caracteristică a Rusiei a fost nu numai întinderea mare a ei, ci de sigur și varietatea națiunilor componente. Numai autoritatea puternică a unei persoane putea să țină în ordine naționalitățile atât de variate ca grad de cultură și unitate etnică.

Absolutismul împăraților ruși a existat două secole pline: al XVIII-lea și al XIX-lea.

Primul din aceste secole a fost un secol de înflorire a absolutismului rusesc. La început, Petru cel Mare în cursul primului sfert al acestui veac, iar apoi, Ecaterina a II-a în cursul aproape întregii jumătăți a doua a acestui secol, introduc în mod energic politica așa zisului „absolutism luminat“. Ambii monarhi își pun de scop a introduce binele prin forța monarhică, prin constrângere. Ca bază socială, monarhia absolutistă se rezema pe nobilime.

Primul semn al desordinei sufletești a forțelor monarhice a fost apariția cărții lui Radișcev „Voiagul dela Petersburg la Moscova“, încă sub domnia țarinei Ecaterina a II-a.

În aceasta carte se desaproba complect arbitrariul împărațesc, șerbia țaranului, sărăcia poporului. Radișcev a fost de origine nobilă.

Ecaterina a simțit primejdia. Pe autorul cărții ea l'a denumit „revoluționar, mai primejdios decât însuș Pugaciov“.

Răsvrătirea „decabriștilor“, ofițerii nobili, în Decembrie 1925, a fost al doilea semn serios al descompunerii monarhiei absolute. Cinci spânzurați au săpat o prăpastie între nobilimea progresistă și diferiți intelectuali de o parte și țarii de altă parte.

După cum lupta cu boierii vechi a avut ca urmare întemeierea absolutismului, lupta țărilor cu nobilimea progresistă, care a vrut să fie la înălțimea cerințelor vremii, a determinat declinul Impărației ruse.

Impăratul Nicolae I a încercat să creeze biurocrația, lipsită de legături cu nobilimea, însă nu a reușit. Experiența a fost zădărnica. Ea a dat greș.

Impăratul Alexandru al II-lea a fost nevoit să dea reforme. Marile reforme din deceniul al șaselea au avut în istoria Rusiei cea mai mare importanță și ele au determinat într'un mod oarecare și revoluțiile ulterioare.

Până acuma rămâne o enigmă istorică, de ce a fost ucis de revoluționari împăratul Alexandru al II-lea.

Nobilimea a dat mulți luptători împotriva absolutismului țărilor. Chiar și cel mai de seamă distrugător al Rusiei vechi, Lenin provine din familie nobilă.

Prin urmare, Basarabia a intrat în rândul provinciilor ruse atunci, când începea descompunerea absolutismului și deaceia ea a suferit o înfriurire adâncă din partea ideilor liberatoare și revoluționare din Rusia.

Spiritul liberător și revoluționar în decursul secolului al XIX și al XX, înlocuia consecutiv pe cel naționalist restrictiv.

Cine vrea să înțeleagă istoria Basarabiei subț Ruși, trebuie să țină seamă de această luptă înverșunată între două forțe sociale: prima — cea a țărilor și a guvernelor lor și a doua — cea a revoluției.

Însă pe când desvoltarea social-economică și politică a Rusiei lua formele dialecticei lui Hegel, desnaționalizarea Basarabiei pe căile de rusificare și „alogenizare“ creștea progresiv din ce în ce mai mult.

În această coexistență și desvoltare diferită a două rânduri de fenomene în viața Basarabiei constă specificul cel mai de seamă al istoriei basarabene subț Ruși.

Alexandru Boldur
Conferențiar universitar.

Amintiri

Printre cele câteva cărți moldovenești, tipărite cu litere chirilice, care mi-au rămas dela sârmanul meu tată, vechi dascăl de biserică din satul Cubolta, este și un „Calendar pentru bunul gospodar“, alcătuit de Ioan Ionescu, tipărit la Iași în 1845, „la Cantora Foi Sătești“ a lui M. Cogălniceanu.

Câteva amintiri din copilăria mea depărtată sânt oarecum legate de acest calendar. Deși nu era un calendar ca toate calendarele, cu indicația sărbătorilor și sfinților pe toate zilele din an, — tata ținea mult la el. Sărbătorile cu toți sfinții tata le căuta și le găsea ușor într'o psaltire veche, prevăzută cu fel de fel de indicațiuni pascalice, în care se orienta foarte bine. Tata ținea la calendarul lui Ioan Ionescu, pentru că în el găsea sfaturi bune pentru muncile în gospodărie pe toate lunile din an. Obişnuia să'l cerceteze și să ne spuie și nouă lucruri pe care socotea că le putem pricepe și trebuie să le știm.

Tata se întreținea cu noi, de obicei, în timpul mesei sau muncii, la care participa întreaga familie: tata, mama, sora Casunea și Natașa și eu — mezinul. La drept vorbind, noi am fost mai mulți în familie, dar pe vremea aceea de care eu, băiat de 6 — 7 ani, îmi aduc aminte, sora noastră cea mai mare — țățaca Mașa era măritată, iar fratele — bădița Vanea era, cum zicea toată lumea cu adânc respect, la învățăture înalte la Chiu sau la slujbe împărătești la Chișinău, pe care noi cei rămași acasă le socoteam de neatins cu gândul nostru deprins a străbate doar orizontul strâmt al Cubolții, cu apa ei șerpuitoare, cu iazul mare unde prindeam pește și vara ne scăldam de nenumărate ori pe zi, cu moara tupilată în dosul iezăturii și opustului, cu satul răsfi-rat pe ambele maluri ale apei, cu școala peste drum de casa noastră, cu țintirîmul în marginea satului, cu râpi adânci ce scrijelau dealul din față, cu biserica și curtea boerească învecinată și la o depărtare bună de sat.

În timpul prașilei, tata ne tălmăcea cele cuprinse în Calendarul pentru bunul gospodar, vorbind despre felul de a prăși, despre folosul prășitului pentru pământ și plantă, despre rădirea popușoiului la a doua prașilă, care — făcută bine — are darul de a îndoi roada, despre greutatea de a stârpi din ogoare buruenile rele ca pălămida, curcubeșica, pirăul cu paragina lui, holbura și altele care toate se înmulțesc grozav și sug vлага întreagă din pământ, de nu mai rămâne nimic pentru popușoi. Toate acestea erau lucruri pe care noi le puteam ușor înțelege, căci le vedeam cu ochii. Mai greu era de priceput ce-i cu sapa calului: o mașină minunată cu care s'ar fi prășind aiurea spornic și bine.

Cineva din noi îl întreba atunci pe tata:

— Cum să fie, mă rog, sapa calului? Să fie ca sapa noastră lată de cer cu două colțuri și cu coadă lungă de lemn? Să lucreze cu ea calul? Da cum să lucreze murga noastră care îndată ce ajunge la popușoi, începe să-i rupă și să-i mănânce de ți-i mai mare năcazu. Poate un cal să 'nțeleagă ce-i popușoi și ce-i buruiană? Și cum să-i spui murgii noastre să prășască popușoiu și să tae buruiana? Zău, tată, nu 'nțelegem noi cum să cie sapa cea a calului!

— Apăi dă, cum să cie? Trebui să cie ca un fel de plug. Că ce-i sapa și ce-i plugu? Sânt niște cuțite mari cu care scurmăm pământul și tăiem buruenile. Și cu hârlețu săpăm pământul și cu sapa îl scurmăm: da merge încet. Indată ce luăm plugu, merge iute. Am cetit în călindaru meu că un om cu sapa calului poate prăși într'o ză de vară atâta, cât nu pot dovedi nici douăzeci prășitori buni cu sapa noastră țărănească. Și-i mare lucru să-ți prășești ogoru tot dintr'odată, să nu'l scăpi în buruene, ca să poată să crească tot popușoiu în slava lui!

Ș'atunci Casunea, care era cea mai harnică, răspunzând parcă gândului nostru comun, sătui cum eram de atâta prășit, cu beșici peste beșici în palme și cu degetele picioarelor tăiate de sapă, zicea:

— Di ci, tată nu cumperi și mata o sapă de-acelea di cal, cum spuni călindaru, că să scăpăm și noi mai digrabă di munca asta di roghi? Ni-am săturat di arșița soarelui, di țărna ce ti frigi la chicioare, di colbu ce-ți întră în ochi și gură, să lichești di sudoarea feții și sântem negri ca niște urși. Ni dor mânili, chicioarili, schinarea, ni doări tăt!

— Da, fată dragă, ti-o fi durând, că și pe mine mă dor. Așa-i prășitu cu sapa noastră. Da ce să ni făcim? Să cumperi o sapă di celi cu meșteșug, n'ai di undi! Am căutat eu la Bălți, da n'am găsit. Pi la noi di așa sapă nu s'a pominit. Nici pi moșia boerească n'am văzut. Că pi moșia boerească cum să lucrează? Tot ca la noi. Numa că nu prășaști boeriu și cucoana, da prășăsc oameni plătiți cu zâua, ori cu falcea. Și lucrează cum lucrăm și noi. Sapa nu-i mai bună, coada-ți faci bățături, n'ai cu ce să-ți stâmperi satea, că apă di băut nu să dă îndestul, ba încă mai stă călare ori pe jios câte-on vâtaf cari tot îi îndeamnă pi oameni la lucru cu răcnite și sudălmă ca'n șatra țâgănească, ori îi croești chiar cu harapnicu pi cei mai leniși. Așa că gospodăria boerească nu-i mai dihai dicât cei țărănească în treaba prășitului. Și asta pentru că nici țărani, nici boerii n'o deprins încă meșteșugu di a sămăna popușoiu în rânduri, cum spuni călindaru bunului gospodari.

— Da atunci, tată, pintru cini-i scris călindaru matali, dacă nici noi cii di rând, nici boerii noștri nu știu, n'o vazut și poati că nici n'o auzit di sapa calului și de popusoii sămănați în rânduri? — face tot Casunea care era o fată isteafă și la vorbă, nu numai la treabă.

— He-hei, draga mea! Călindaru meu cred că-i scris pintru oameni mai luminați și mai hâtri ca noi. Eu l'am cumpărat la Bălți, dila on mocan, când am cumpărat și cuțitu ista dila brâu. Da scris și tipărit călindaru o fost la Iași, în Moldova cei vechi di pisti Prut. Acolo-i altă lume, cât să pari, nu ca pi la noi, legată la ochi, să nu vadă nimică și să înțeleagă cât mai puțântel.

— Ghini, — face mama: da di ci zici, mata, că la noi lumea-i legată la ochi. Să leagă la ochi numa copchiii când să gioacă 'n legea lor. Toți ciilalți nu să leagă la ochi. Numa noi fimeili, dacă mai lăsăm puțântel testemelile și barizurile pisti ochi, să ni-i mai ascundim, să nu videm chiar tăti căti să fac pi lumea asta, ca să nu îmbătrânim așa di iuti. Incolo, tăta lumea împlă cu ochii holbați la tăt ci să faci și bagă nasu chiar undi nu li fierbe oala. Așa că...

— Da, da, așa esti. Da vezi, mata, că omu fără carti și fără di învățătură, chiar și cu ochii nelegați, nu vedi cât poati vide unu cu știință. Că la noi cini poati învăța carti? Numai ficiorii

boerilor și a preoților. Iaca din sat di la noi, cini-a dat copchiîi la învățătură mai diparti? Numa preutu, numa noi dascali di biserică și doi-trii gospodari mai chiaburi. Incolo tăți copchiîi câți învață la școala noastră din sat, ci știu și ci pot pricepi, sărmanii?

Mama tace, nu mai zice nimic. Ea se simte cam rușinată de întorsătura convorbirei, căci ea, sărmana, nu știe carte și n'a fost dată de loc la școală. Pe vremea ei nici nu erau școli prin sate. Fată de popă de modă veche, fiica cea mai mare a preotului Dimitrie Țau din Gvozdu,—Paraschița, n'a urmat decât școala vieții. In casa părintească ea a învățat să toarcă și să țese: pânză, șervete în nu știu câte ițe, sumani, lăicere, macaturi, covoare... Și ce covoare! Te uiți la covoarele făcute în războaiele dela Gvozdu, și nu-ți vine să crezi ochilor, că femei simple de țăară au știut acum un veac să țese așa de frumos, artistic de frumos și așa de trainic, dovedind cel mai rafinat gust întru alegerea culorilor și izvoadelor. A mai învățat Paraschița Țau să coase, și la gherghef, și la cămeși și să cârpească unde s'a rupt. A învățat să deritice prin casă, să gătească mâncări gustoase, să coacă pâine și colaci, de să te minunezi de mărimea lor, de forma lor și de împletitura extraordinar de complicată a aluatului. A învățat vara să ghilească pânzele la izvor, să spele rufele și să le facă albe ca spuma. A învățat să facă iarna colțuni și mănuși de lână pentru toți, să coase sumăieșe și mântăli cu glugă. A învățat, să facă toate muncile din ograda gospodăriei: să mulgă vacile, să facă brânză și unt; să puie răsăduri de legume și flori în grădină; să muruie casa pe-afară și înlăuntru; să tragă brăie în lungul prispelor și să facă flori pela ferești și ușori, de să-ți ia ochii. A învățat și cea mai mare parte din muncile câmpului: să mâie boii la plug și cai la trier; să prășască, să plivească, să răstoarne brazdele și să le adune cu grebla, să săcere grâu și popușoi, să îngrijească de vetrele de cânepă sau de in, să le strângă, să le dubească, să le bată, să le ragile, să le perie și apoi în lunile de iarnă să facă grămezi întregi de tot. Un singur lucru bun și folositor nu l'a învățat, pentru care a jălit o viață întreagă, fără însă nici o cârtire pe față împotriva părinților.

Și când i-a venit vremea să se mărite, Paraschița Țau a mers după tânărul dascăl de biserică din satul Cubolta, Neculai

Halippa căre, precum învățase, după obiceiul timpului, dascălia dela un dascăl mai bătrân, tot așa urma să învețe și mai departe ca să ajungă preot de țară, cum fusese bunelul său — Ștefan Halippa, uns popă pentru satul Cubolta de episcopul Gherasim al Hușului în anii 1800. Că nu-i-s'a împlinit lui Neculai Halippa visul de preoție și nici chiar modestul dor de diaconie, — n'a fost de vină el, care o viață întreagă a cetit, închis în casa cea mare, înaintea icoanelor, în picioare, sau cu ochelarii pe nas și în scaun spre bătrânețe, ori de câte ori era liber, nehărțuit de slujba bisericeii sau treburile gospodăriei, — fel de fel de minee zilnice, triodul din postul mare, ceaslovul, psaltirea, evanghelia, apostolul, cazaniile și viețile sfinților. Da! n'a fost el de vină... Se schimbase vremurile. Basarabia veche moldovenească, cu organizația patriarhală și cu biserica ei smerită, dar cu adevărat drept mărturisitoare și apostolică, era năpădită de rândueli noi, poruncite de Sinodul rusesc a lui Pobiedonoștev și de Consistoria eparhială a episcopului de pomină Pavel, care tindeau să facă din biserică un instrument de guvernământ, de poliție țaristă și de rusificare.

Acum, când scriu aceste rânduri, nici Neculai Halippa, nici mama — foasta Paraschifă Țau — nu mai sânt printre cei vii. S'au stâns amândoi, fără să vadă împlinirea visului tinereții lor: diaconia și apoi preoția. În cursul vieții familiare, i-am surprins adeseori bătuiți de gânduri și din pricina acelui vis neîmplinit. Că mai apoi visul a luat alt drum de înfăptuire și preoția a fost cerută lui Dumnezeu pentru bădița Vanea sau pentru mine, asta ar fi să scriu o altă pagină din amintirile mele.

În ziua aceia, însă, de prășă pe pământul bisericesc, sau pe pământ boeresc, ținut în parte, — nu-mi mai aduc aminte, — vorbele schimbate între cei patru prășitori și cu mine cinci n'au atins chestiuni spre cari condeiul meu a alunecat fără voe. Tata își spusese părerea în privința foloaselor învățăturii și slabei priceperi a celor fără carte sau cu carte puțină. Mama, fără să fi fost vorba anume de ea, înăbuși în piept câteva oftări, pentru că n'a avut parte și ea de învățătură și poate și pentru că învățătura nu totdeauna duce la țința aceia pentru care pornește omul la drum.

Oricum, mama nu-și mai spune gândurile în auz. Tace. În schimb, nu tac surorile. Ele amândouă învăța la școala din sat,

dar învățând în limba rusască, pe care n'o știu de acasă, cu puțin se aleg în cele câteva ierni umblate, cu legăturica de cărți în basma, la școală. Una după alta, ele povestesc, cât li-i de greu să citească în carte și apoi să povestească cum le pune învățătorul. Tot așa-i de greu să facă socotelile de aritmetică, să spuie rugăciunile într'o limbă pe care n'o știu, n'o pricep și n'o pot prinde cu una cu două!...

Eu tac și ascultând, mă gândesc tot timpul, ce am să mai pătesc și eu la toamnă, când am să mă duc la școală, căci îmi vine și mie rândul. Așa mi-a spus de-atâtea ori mama în supărare și năcaz, când n'o ascultam, sau mă băgam unde nu-mi fierbea oala:—De te-aș mai vede odată dus la școală. Poati că te-ar mai tragi popa și învățătoru de ureche, ți-ar mai da câte-o vârguță undi ți să cuvini, ca să-ți vie mințile la loc, că tare mai ești neastâmpărat!...

Eu tac și mă gândesc: va să zică asta mi se pregătește la școală — urechiala și bătaia cu vârguța. Dar astea le gustasem eu de câteva ori și acasă. Să te mai duci la școală tot pentru vârguță? Înțăleg, dacă la școală ne-ar învăța ce-i sapa calului cu care să ne ajutăm să scăpăm mai degrabă popușoii din buruene, fără ca să ne tăiem degetele la picioare și să ne facem beșici pline de apă sarată la palmă și la degete, care grozav mai dor când se sparg... Ce bine-i de cei cari prășesc popușoii cu sapa calului!... Ferice de oamenii cari au astfel de sape... Cum i-o zis tata târgului de unde i-o venit călindaru cu sapa calului?

— Tată, — zic eu într'un târziu: Cum i-ai zis mata târgului di undi o venit călindaru cu sapa calului?

— Ieșii, mă băete! E în Moldova pisti Prut...

— Da, mata, ai fost la Ieși?

— De fost, n'am fost, că-i departe și trebui să treci apa Prutului și la Prut îi graniță și graniță-i închisă, nu-i slobodă. Da a fost boeriu dela curte — conu Leonard, că el îi om bogat și îmblat prin lume și știe să răzbată, nu ca noi oameni mititei și săraci.

— D'apoi bini, tată, ci însămnă că la Prut îi graniță? Și di ci pisti graniță răzbat numai oameni bogați?...

— E-hei, gragul tatii, prea multe vrei să le știi dintr'o-odată. Să mai crești oleacă ș'atunci ai să pricepi și tu ce's tăti

estea. Pân'atunci mai adună și tu cii popușoi tăieți și du-i la căruță, că iacă soarele scapătă în noru cea cu ploae și șuvoiu are să treacă și pe la noi. Și dacă plouă, plecăm acasă, că nu-i potrivit să prășim pe ploaie. Să bate pământul și nu-i bini nici pentru noi, nici pentru popușoi...

Eu prind să adun popușoi tăiați la rărire și tot mai ciulesc urechile ca nu cumva să scăp vre o vorbă despre Prut, Iași, Moldova, sapa calului, oameni învățați, conu Leonărd și altele.

Pan. Halippa.

Generația noastră.

Purtând în suflet jurământ,
am mers pe margini de abise
în noapte... nici un semn, nici vise
de mântuire și nici cânt!..

Tranșeele galițiene,
Strâmtoarele din Daghestan,
Sfințind cu sânge moldovean,
Visam alți ani și alte denii.

Negând hotare ce despart
acelaș ideal și ținte,
descătușați, ce-a fost 'nainte
am spulberat în zi de Mart.

În prag de primăvară, noi
vom ști să înțelegem oare
porunci și loznici în chemare
și semnul vremurilor noi?

1932.

Iorgu Tudor.

Spre pământul făgăduinții

Pornit-au șase sute de mii de Ebrei spre Canaan
din țara străvechilor urgii...
Aveau în ochi mirajul eternei fericiri
și 'n suflete otrava eternei nostalgii...
Cu tainica lui vrajă Moise, misionarul, călăuzea
norodul spre nepătrunsul zării...
Mânați erau de-un blestem, flămânzi și arși de sete,
dar stăpâniți de alba nădejde a iertării.
Și 'n nopțile senine, deșarte, nesfârșite, ei rechemau
trecutul cu 'nfiorări de vise
Și tiece-amintire îndepărta viziunea
ce-i atrăgea în zarea comorilor promise.
Și de trăia păcatul în firea lor străbună, păcatul
ce-i gonise pe căile pustii,
își înecau în suflet nemărginite doruri,
vrăjiți parcă de jertfa chemării lor târzii.
Iar de-i fura ispita plăcerilor pierdute, își întorceau
spre cerul Egiptului privirea ;
învinși de remușcare își blestemau căința
și răzvrățiți, în taină, huleau dumnezeirea.
Mureau, în ei cu setea de voluptăți neatinse, tânjind
pentru o floare, o umbră, un izvor ;
mureau flămânzi de hrana ce nu le-o da pustiul
în ochi cu veșnicia dezamăgirii lor...

.....

Și-au rătăcit o vreme de patru-zeci de ani
tot mai stingheri, mai jalnici, mai însetați, mai goi...
Iar când făgăduința divină se 'mplinise,
în Canaan intrat-au din toți... doar numai doi... *

Elena Vasiliu-Hasnaș

Sate Basarabene

TRUȘENII

I.

Vechiul sat răzășesc de codru, Trușenii, este așezat la douăsprezece kilometri de Chișinău.

Când mergi cu trenul dela Chișinău spre Iași, de la stația Ghidighici (în vechime Highideșul) spre stânga, peste deal, într'un cotlon costișat de vale, se află Trușenii.

Satul e înconjurat de dealuri acoperite cu vii și livezi, cari-i dau o înfățișare împodobită și plăcută.

Casele sunt așezate pe coastele dealurilor, așa că apele de ploi au scurgere; dar rânduiala lor este fără de nici o socoteală, ca în toate satele vechi. Drumurile sunt rele, strâmbe și-ntr'o roată. O mulțime de hudiți cotite străbat satul în toate direcțiunile.

Clima-i sănătoasă și apa de băut bună.

Imprejurimele sunt cât se poate de frumoase. Locuitorii Chișinăului nici nu bănuiesc ce priveliști minunate, ce aer curat și sănătos au la douăsprezece kilometri de oraș.... De cum ai suit drumul Hânceștilor, pe culmea dealurilor, ce trec pe deasupra Chișinăului, Bâcanilor și Durleștilor și ai luat-o în sus spre Trușeni, — o zare largă, luminoasă, se deschide în toate părțile. De o parte și de alta, pe valea Bâcului și a Ișnovățului, se văd ca în palmă: orașul Chișinău, apoi satele: Ialoveni, Prisaca, Dăncenii, Suricenii cu mănăstirea, Nimorăanii, Malcocii, Pitrecanii, Hidighișii, Sireții și Roșcanii.

Când ai ajuns pe moșia Trușenilor, la baștina numită Frasna, sau mai în sus deasupra Trușenilor și Cojușnei, la Mămăe și Valea Pământului, — panorama devine și mai măreață. Ori încotro îți rotești ochii — numai verde și iar verde; dealuri și văi — toate-s acoperite cu sămănături, vii, livezi și mici pădurici

răzeșești; iar la picioare — marea pădure a Căprienii; și-ncolo spre Prut, cât vezi cu ochii, valuri-valuri de dealuri acoperite de codri, în apropiere verzi, apoi albaștri-fumurii, pân ce devin întunecoși în zarea depărtată.

Să te faci pe aceste locuri, așa cam spre seară, într'o zi de Maiu sau Iunie, — nu-ți mai vine să pleci...

Un aer cu mirezme de flori, răcorel și curat, îți înviiorează trupul. Pe deasupra florilor — zâmbet de albine; din livezi și pădure — șuer de mierle și cântec de privighetori; de prin vii vre-un viers duios de față îndrăgostită... Și toate la un loc se îngână și se desmeardă așa de armonios!... Din când în când câte un chiot voinicesc străbate năvalnic văzduhul, parc'ar fi o izbucnire de fericire, un dor năprasnic de viață. Și ții așa de dragă atunci viața!.. Parc ai fi în raiu!...

Iar când soarele începe a asfinți, atunci, din pânza lui de raze se scutură o pulbere aurie asupra pădurei, și în toată firea se face o liniște și o tăcere evlavioasă.

Numai cântecul sfios și jalnic al turturelei răsună încetișor, parc-ar fi un cântec duios de leagăn sau o rugăciune smerită înainte de culcare... Stai înmărmurit de atâta frumusețe...

II.

Trușenenii băștinași susțin, că satul lor este mai vechiu decât orașul Chișinău; că răstrăbunii lor au fost descălecători de țară pe aceste locuri; că pe atunci nu se pomenea încă de târgul Chișinăului și că pe locul unde-i azi biserica Mazarachi din Chișinău era o *capîște păgânească a tătarilor capcâni*.

Dintr'o veche spiță de neam, la butucul căreia stă: „Grecul bătrânul de moșiile Grecii de Tohatin, Grecii de Highidișii și Ivașcova satul Trușeni“, se vede, că unele neamuri din Trușeni, cum sînt Mădăneștii, Grecu-Vrâncenii, Moiseștii, care se trag din acest bătrân, au ajuns azi la a paisprezecea generație. Dar se zice că neamul Nițuleștilor este și mai vechi pe aceste locuri.

Legenda povestește, că numele satului vine de la numele moșiei, iar numele moșiei de la un căpitan de tătari „Truș-han“ ceea ce înseamnă pe moldovenește „Hanul cel groaznic“.

Se zice că odinioară îi pierise lui Ștefan Vodă multă oaste și ca să-și o tocmească la loc, s'a dus să caute oșteni și printre răii din închisori.

Și venind într'o ocnă de sare a zărit niște oameni foarte zdraveni. Aceștia erau Zubrea haiducul cu cei doi ficii ai săi și cu alți haiduci din ceata sa.

Și cum săpau la sare i-a întrebat pre dâșii Domnul :

— Vi-i greu, hai ?

— Greu, greu, Doamne ! — a răspuns Zubrea haiducul.

— Măi, eu vă ert osânda, vă slobod din gherlă și vă voiu milui și cu daruri, dacă mă veți ajuta să stârpesc niște cete de tătari de pe valea Bâcului și a Ichelului, de care nu mă pot mântui ; că nu vor să plăteacă nici un bir și es neconținut la șleahuri pentru prădăciuni.

— Mergem, Doamne, unde-i porunci, numai să scăpăm din țințirumul ista ! — răspunseră haiducii.

Și a pornit ceata alcătuită din haiducii lui Zubrea, supravegheată de oștenii și căpitanii domnești, spre acele locuri de pe Bâc și Ichel.

Intr'o noapte au zătrit pe tătarii lui „Truș-han“, cari aveau staniștea pe moșia Trușenilor de azi.

În altă noapte i-au stârpit pe tătarii de pe Ichel, cari aveau staniștea unde sunt Zubreștii de azi. Cei cari au rămas teferi și-au luat lumea-n cap și au fugit în pustie.

Și le-a dăruit Ștefan Vodă căpitanilor moșii și oștenilor răzeșii pe aceste locuri, pentru ca să-și facă sate. Și i-a miluit cu mici răzeșii și pe ocnașii din ceata lui Zubrea haiducul.

Și au întemeiat căpitanii sate înconjurate de hindichiuri cu gard pe locurile rămase pustii.

Hergeliile de cai, turmele de oi, cirezile și tamazlăcurile de vite albe rămase de la tătari și le-a luat Ștefan Vodă sie-și ; dar a lăsat și oștenilor o parte, ca să aibă cu ce-și porni gospodăria în noile locuri. —

Oștenii și haiducii cari n'aveau femei și-au oprit cu de-a sila și câte o tătăroaică mai potrivită, ca să aibă cine-i spăla, cine le face o fiertură sau o azimă, și să le miroasă a femeie în case și bordeie ; căci, de, era pustietate pe aceste locuri, și nici țiipenie de moldovancă nu se pomenea. Și așa s'au întemeiat satele Trușenii și Zubrești și altele în această margine de țară.

Din căpitani au eșit mazâlii de azi, din oșteni—răzășii, iar din haiducii-gherlani—țaranii cei proști.

Și de aceia mazâlii nu se amestecă și nu se încuscesc cu țaranii cei proști, fiind-că aceștea sunt „soiu prost” „neam de gherlani” adică de ocnași. — Numai cu răzășii de frunte se împrietenesc și se înnemuesc. — Și de acea prin codrii Bâcului și Orheiului se mai întâlnesc și azi moldoveni, cari spun, că se trag din tâlhari.

Și nici în ziua de azi, când toată lumea de la sate este deopotrivă, tot o apă, mazâlii nu se amestecă cu gherlanii, iar când aceștia le spun mazâlilor, să nu se mai țină mândrica odinioară, căci li s'a luat boeria, aceștia le răspund :

— Da, măi, ne-au luat mazâlia!.. Însă noi știm, că v'am mânat pe voi din urmă câteva sute de ani!. Noi, bre, mazâlii am așezat și ținut rânduieala în țară, iar nu voi gherlanii!...

Gheorghe V. Madan

Doina Basarabiei.

*Dela Nistru pân' la Prut
Moldovanu-i trist, tăcut.
Dela Reni pân'la Hotin
Numai lacrimi și suspin.*

*Crivățul din mez-de-noapte
Călăreț vrăjit străbate;
Vara, soarele și vântul
Incropesc întreg pământul.*

*Peste sate, peste târguri,
Peste văi și peste crânguri,
De necaz e plin ținutul
Că se pierde cu avutul.*

*Lacrimi picară din stele,
Trec în câduri rândunele.
Stropii de pe frunți ca bobul
Picurând rodesc ogorul*

*Dar sudoarea e 'n zadar,
Munca-i numai chin ș'amar...
Cine ne-o aruncă 'n vânt,
N'aibă loc nici în mormânt!*

Al. I. Ușurelul.

Basarabia

CÂTE-VA PRECIZĂRI ISTORICE

Basarabia este provincia românească dintre Prut și Nistru, provincia răsăriteană a țării și megieșă cu spaima lumii civilizate : Rusia Sovietică.

Face impresie și chiar s'a format un fel de părere curentă că denumirile de *român* și *basarabean* cuprind noțiuni diferite, ba poate și opuse.

De aci tribulațiunile în publicistica de după războiu asupra denumirii de *basarabean* și *Basarabia*.

Nu rareori s'a observat evitarea acestor *nefast* (!) cuvinte, înlocuindu-le, cu altele sinonime, de pildă : *Moldova dela Nistru*, *Moldova dintre Prut și Nistru*, etc.

Și totuși *român* și *basarabean* sunt două cuvinte care exprimă aceiași noțiune. Mai mult, provincia noastră păstrează în denumirea ei — *Basarabia* — una din reminiscentele istorice cele mai scumpe și mai caracteristice românești.

Să cercetăm puțin trecutul.

Intemeietorul Țării Românești și primul ei domn s'a numit *Basarab*. Basarab este și fondatorul primei dinastii românești. S'a căutat de învățați să se precizeze origina numelui, care nu poate fi nici romană, nici slavă. Genialul istoric și filolog B. P. Hasdeu, în opera sa „Istoria critică a Românilor“ încearcă, bazându-se pe o ciudată coincidență de sunete (*Bas-Arab*) și alte considerente ingenioase, o fantezistă explicare, cum că ar fi la mijloc o origine... arabă ! Mai de grabă acest nume vocalic și aspru, în pronunțare făcând impresia unui huruit greoiu de car de războiu, pare a fi de origine tragică.

Dar această chestiune s'o lăsăm în sama învățaților ; noi să trecem la ceea ce ne interesează în momentul de față.

La mulți „basarabeni“ și „regățeni“, credem, li se va părea curios dacă vom afirma că numele de *Basarabia* a fost într-adevăr în-

put al Țării Românești, și numai mai târziu a trecut asupra părții țării dintre Prut și Nistru.

Intr'adevăr — după un uz al timpului — față cu starea rudimentară a cunoștințelor etnografo-istorice de pe vremuri — străinii obișnuiau să denumească țările după numele stăpânului (rege, domn), care se confunda cu țara însăși. Ca urmare, în primele secole după întemeiere, Țara Românească apare adeseori în documentele străine sub denumirea de *Basarabia*. De pildă: „*terra Bassarabum*“, „*Besarabia, alias Valachia transalpina*“, „*Bessarabia*“ etc.¹⁾

Mai târziu denumirea de *Basarabia* pentru Țara Românească dispăre: evident odată cu stingerea dinastiei Basarabilor.

Dar numele de *Basarabia* nu dispăre cu totul, el se mai păstrează pentru un colț de țară: partea limitrofă a gurilor Dunării și Mării Negre, între Prut și Nistru.

Călători străini, întâmplători pe pământul românesc, de prin veac. XVI și XVII, vorbesc despre o țară „*Moldova*“ sau „*Basarabia*“ care se întinde de-alungul malurilor Mării Negre, unde sunt fortărețele Cetatea Albă și Chilia.²⁾ Acelaș lucru îl afirmă și marele cronicar al Moldovei, Miron Costin, într'una din scrierile sale polone. Denumirea de *Basarabia* pentru partea menționată a țării se păstrează și se precizează în sec. XVIII. În documentele din acest veac apar distinct trei țări românești: „*Moldova, Muntenia și Basarabia*“³⁾. De fapt în acest veac. al XVIII — sunt numai două țări Românești: Moldova și Muntenia, iar *Basarabia* este partea pierdută a Moldovei — Sudul Basarabiei de astăzi — aflată pe atunci în stăpânirea Turcilor. Faptul îl precizează învățatul Domn al Moldovei dela începutul sec. XVIII, Dimitrie Cantemir, în scrierea sa latină „*Descrierea Moldovei*“. Iată rândurile privitoare la *Basarabia*:

„*Basarabia* era odată a treia parte a Moldovei. Tot pământul „ei este șes, n'are dealuri, nici codri, se adapă numai cu lalpugul, „care curge neconținut... *Basarabia* se împarte astăzi în patru ținuturi: al Budjacului, Achermanului, al Chilie și Ismailului“⁴⁾.

¹⁾ Documente în l. latină din sec. XVI: „*țara Basarabilor*“, „*Besarabia*, adică Țara Muntenescă“ „*Basarabia*“, citate de d-l N. Iorga în „*Studii istorice asupra Chilie și Cetății Albe*“ București 1900 p. 74.

²⁾ Op. citat p. 15.

³⁾ Doc. Hurmuzaki V² p. 195.

⁴⁾ D. Cantemir: „*Descrierea Moldovei*“ (trad.) București 1909 p. 54—55.

E clar deci că prin *Basarabia*, în trecut, se înțelegea numai partea de miază-zi a Basarabiei de azi¹⁾.

Se impune o întrebare: de ce s'a întins denumirea de *Basarabia* în această parte a Moldovei și cum de a persistat această denumire de-alungul veacurilor?

Răspunsul e simplu pentru cunoscătorii istoriei Românilor.

Domnii Basarabi ai Țării Românești și-au întins stăpânirea, îndată după întemeiere, în aceste părți, căutând drum la mare. Acest drum mergea firesc la gurile Dunării și el nu se putea întinde pe malul drept, unde se instalase formidabila putere politico-militară a Turcilor (Dobrogea), dar pe malul stâng (*Basarabia*), unde ușor s'a putut disloca stăpânirea tătărească.

Cuprinderea acestei regiuni în stăpânirea Basarabilor reiese cu precizie din titlul lui Mircea cel Mare (1386—1418), consolidatorul, întregitorul de hotare și organizatorul Țării Românești²⁾. Mai târziu — peste o jumătate de veac — s'a întemeiat a doua Țară românească: Moldova, care, firește, își căută și ea drum la mare și drumul era același. De aci lupta între cele două țări surori. A biruit în cele din urmă Moldova, întrucât Muntenia a fost mai de vreme lovită și îngenunchiată de Turci. Sub stăpânirea Moldovei, această parte a țării a continuat să-și păstreze și să fie cunoscută sub denumirea pe care o căpătase dela primii ei stăpânitori: părțile *băsărăbenești* sau *Basarabia*.

Această parte de țară a fost pierdută definitiv în sec. XVI către Turci, totuși — după cum s'a văzut mai sus — ea continuă a-și păstra numirea de *Basarabia*³⁾.

Mai departe, se știe, în urma războiului turco-rus din 1806—1812, prin pacea dela București 1812, s'a cedat Rușilor pe lângă *Basarabia* propriu zisă, întreaga regiune a Moldovei dintre Prut și

¹⁾ B. P. Hasdeu în „Ion Vodă cel cumplit“ Buc. 1894 p.p. 117—118 precizează: „Valul lui Traian începând dela Prut mai jos de Fâlcu și sfârșindu-se la Nistru, mai sus de Bender, desparte Moldova veche de raielele turcești“ (*Basarabia*“).

²⁾ Titlul lui Mircea: „stăpânitor și domn a toată țara Ungro-Vlahiei și peste munți, încă și peste țările tătărești (*basarabenești*) (A. D. Xenopol), Istoria Românilor, Iași 1896 III p. 70).

³⁾ De acum începe a fi cunoscută în istoriografia contemporană sub numele propriu zis de *Basarabia* (I. Nistor „Istoria Basarabiei“ p. 107).

Nistru¹⁾), căreia Rușii odată cu noua formă politică de gubernie rusească, i-a extins numele de *Basarabia*.

Și acum ne întrebăm, de ce să nu rostim cu dragoste numele de *Basarabia*? De ce *unii* caută să-l escamoteze ca o pată de rușine, iar *alții* să-l agite cu vădite intenții de regionalism rău înțeles?

Numele de *Basarabia* este o piatră scumpă din coroana Domnilor noștri dintr'un trecut glorios! Chiar dacă această piatră scumpă a rătăcit uneori, în vicisitudinile timpurilor, prin glod și sânge, ea nu și-a întinat curățenia și nu și-a știrbit strălucirea.

Regăsită, *Basarabia* strălucește ca unul din cele mai scumpe diamante în coroana României mari!

I. Zaborovschi

Profesor

ROMANȚĂ

NATALIEI

Dac'ai arunca vreodată

O privire de felină

Peste versurile mele —

Cântă-le la mandolină...

Dacă vei presa în cartea-mi

O petală de verbină

Și vei lăcrăma în treacăt —

Nu uita că ești de vină...

Iar de vei umbla răzleață

Pe cărarea din grădină:

Liniștește-ți remușcarea

Sub polei de lună plină...

Cesar Stoika

¹⁾ Partea ocupată, cuprinzând raielele cetăților turcești depe Nistru și Dunărea de jos (Hotin, Bender, Akkerman, Ismail, Chilia) legate între ele prin spațiul intermediar, rămas în directa stăpânire a domnilor Moldovei cu cetățile Soroca, Orhei, Lăpușna, Tigheci și Greceni, totul alcătuind o unitate geografică, a fost rubricată de Ruși cu denumirea *Basarabia*, numele până atunci numai al părții sudice din ținutul anexat (I. Zaborovschi: Istoria Basarabiei (monografie) Chișinău 1926 p. 139.

Sufletul Basarabiei subjugate.

Nu de mult, cu prilejul serbătoririi zilei de 24 Ianuarie, s'au ținut în țară discursuri și conferințe publice, în cari oratorii au căutat să înfățișeze publicului procesul sufletesc prin care a trecut neamul nostru pentru înfăptuirea Unirii din 1859 și apoi a reîntregirii statului din 1918. S'a insistat asupra adevărului că ideia Unirii a fost vie în conștiința Românilor încă în epoca preistoriei lor, atunci când Moldovenii și Muntenii îi goneau pe Tătari, luând în stăpânire pământul unde le-a fost menit să-și așeze casa și masa, să-și ridice tronul și altarul; că aceiaș conștiință i-a făcut mai târziu pe Moldoveni și Munteni să țină piept sumeților Unguri și Poloni, să se ridice împotriva Turcilor spre a-și apăra „sărăcia și nevoile și neamul“; că aceiaș conștiință vibrează în versurile profetice ale poetului redeșteptării noastre, care în an. 1857 vedea „scrisă în ceruri sfânta Unire, scrisă în inimi cu foc ceresc“.

Trezită de vechii noștri cronicari, încălzită cu argumente noi aduse de cărturarii-ardeleni, întreținută prin luptă și fapte politice în Principate, această conștiință a format fondul unui proces istoric, sufletesc prin natura lui, care a făcut ca un neam născut în negura vremilor din încrucișarea a două mari popoare, să se afirme, în ciuda împrejurărilor vitrege, ca un factor de progres, ca un popor unit și independent, la a cărui mărire, după expresia aceluiaș poet, „lucrează brațul Dumnezeesc“.

Dar Basarabia? A fost oare această frântură răsăriteană a neamului nostru alături de frații săi de peste Prut, de peste munți, în marele frământări pentru unire și reîntregire? Până la anul înstrăinării Moldovenii dinte Prut și Nistru, ca o parte nedeslipită de trupul vechii Moldove, au fost părtași la acele frământări, iar după an. 1812 orice manifestare deschisă nazuinței spre unire a fost zădărnicită de statul rus; prin suprimarea treptată a oricărei urme de autonomie locală, prin unificarea administrativă, prin introducerea limbii ruse în instituțiile publice, prin înființări de școli secundare,

bine organizate și înzestrate, guvernul din Petrograd căuta să altoască pe sufletul moldoveanului blăjin cultura altui popor străin, cu altă structură sufletească și cu alte aspirațiuni. Totul a fost însă zădarnic: Basarabia a rămas cu sufletul ei curat pentru a se confirma adevărul, că un popor nu poate fi nimicuit sufletește. Conștiința de neam, conștiința că are un rost și o menire pe acest pământ îndepărtat al strămoșilor, a rămas vie în sufletul moldoveanului basarabean, chiar în vremurile de cea mai grea înstrăinare. Ca dovadă a acestei afirmări avem în trecutul provinciei noastre câteva figuri culturale, cari prin scrisul lor au dus nestinsă facla cugetării și simțirii românești în provincia înstrăinată; poate că numele lor nu strălucesc în panteonul literaturii neamului, dar scrierile lor, în cari palpită un suflet îndurerat de vitregia vremurilor și dornic de altă viață, vor române pururea neuitate ca un document omenesc.

Mă gândesc la boierul moldovean Teodor Vârnăv, care a trăit în întâia jumătate a veacului al XIX și care ne-a lăsat frumoasa sa autobiografie „Istoria vieții mele”. Vieța provinciei noastre — societatea moldovenească de pe atunci, obiceiurile și tradițiile boierilor moldoveni — ni-se înfățișează în lumina caldă a unui suflet românesc, plin de iubire pentru neamul său îndurerat.

Mă gândesc la altă figură, la Ion Sârbu, care prin 1851—52 a scris mai multe poezii și fabule în românește. Izolat de frații de dincolo, cari în frunte cu un alt basarabean A. Russo, cu M. Cogălniceanu și V. Alexandri vesteau o nouă eră în evoluția literară și culturală a poporului românesc, modestul scriitor basarabean cade sub influența literaturii ruse și scrie fabule și poezii după modelul fabulei lui Crâlov și poeziilor poetului Derjavin. Dar tutuși, cu toată dibuirea timidă în căutarea motivelor de inspirație și subiectelor literare, cu toată admirația lui pentru o literatură străină, Ion Sârbu își dă pe față simțirea de Român, care-și iubește neamul și deplânge soarta provinciei cotropită de „multe neamuri străine”.

„O Moldovă, țară frumoasă,
Pământ bun și îmbelșugat,
Cu păduri multe și dese
Și cu izvoare bogat” — exclamă poetul nostru în
poezia „Moldova”¹⁾.

¹⁾ „Cultura românească în Basarabia sub stăpânirea rusă” de D-I Șt. Ciobanu, pag. 210.

Mă gândesc mai departe la Gheorghe Păun, un activ provincial și un cântăreț bisericesc din jum. a doua a veacului XIX-a; este în același timp și un poet poporan prin limba și spiritul poeziilor sale; cugetarea simplă și sănătoasă a țăranului basarabean, sentimentele lui — iubirea, desnădejdea trădării, durerea despărțirii, chinurile așteptării zădarnice, farmecul întâlnirii — toate întrupate în frumoasele imagini ale cântecilor populare — a „turturicăi“, a „cucușorului“, „puiciei“, „stelelor“ și „lunii“ — iată fondul poeziilor lui Gh. Păun. Privită în acest fond, modesta operă a poetului nostru apare ca un prețios document omenesc ce ne desvăluie tainele unui suflet încătușat.

Urmează Mateiu Donici cu sentimentul lui de iubire de neam și cu nota puternică de protest împotriva soartei nemiloase ce a adus poporului basarabean jugul străin.

„Of! ce zile am agiuns,
Să fiu de soartă rău împuns,
Căci soarta me-a prepus
Să mă fac pe aicea Rus,
Să mă fac eu porcotină

Și de-a Rusului scatină“ — scrie poetul în poezia sa „Soarta“ scrisă în Odessa în luna August 1869. ¹⁾

Un fenomen foarte interesant prezintă Tudose Roman, un alt poet basarabean, țăran de origine de prin părțile Orheiului, mort în anul 1921 la vârsta de 34 ani. Lipsit aproape complet de cultură, căci nu avea decât școala primară cu un curs complementar făcut în limba rusă în satul natal, Tudose Roman este tipul țăranului poet, în ale cărui aspirațiuni, năzuințe și motive de inspirație găsim un reflex puternic al sufletului îndurerat al țăranului basarabean. Soartă grea a plugarului moldovean, care

„Dela zori de dimineată,
Cu sudorile pe față
El lucrează în greu mare,

Dar folos tot nu mai are“, credință vie că acest plugar „uitat de Dumnezeu“, rob și scăpat, va fi „stăpân pe viitor“ numai prin carte și cultură — iată aspirațiunile țăranului-basarabean contopite toate în sufletul sensibil a lui Tudose Roman. A-

¹⁾ „Cultura românească în Basarabia sub stăpânirea rusă“ de D-I Șt. Ciobanu, pag. 256.

ceste aspirațiuni culminează în indemnul poetului nostru la luptă pentru „drepturile sfinte“, indemn adresat țăranilor basarabeni cu prilejul izbucnirii revoluției rusești din 1917.

„Voi, țărani, copii ai țării,
Milioane de bărbați,
Din Hotin la malul mării,
Glasul vostru ridicați,
Cereți drepturile sfinte,
Ce de-un veac vi s'au răpit“. ¹⁾

În această frământare poetul își îndreaptă privirea, obosită de priveliștea suferinței omenеști, spre izvorul de mângâiere și împăciuire — spre natură. Acolo „în câmpul verde“, în „singurătate“, auzind „cucul cântând“ și biata ciocârlie sus în aer ciripind, acolo poetul nostru, și cu el țăranul basarabean, uită de durerea robirii, de ne-cazurile vieții, acolo își regăsește liniștea sufletească. Iată pe drept cuvânt un „poet al țăranimii basarabene“.

Mă gândesc, însfârșit, la cea din urmă și cea mai strălucită manifestare a sufletului Basarabiei robite, la preotul poet Alexei Mateevici, contemporan cu Tudose Roman și stins, ca și el, în floarea vârstei, în lună August 1917. Dacă în poeziile țăranului T. Roman palpită, cum am arătat mai sus, sufletul țăranului basarabean, în opera părintelui Mateevici, unul din străluciții absolvenți al Academiei teologice din Kiew, vedem sufletul tineretului basarabean, ieșit din școlile secundare și superioare ruse, pe al cărui fond sufletească stăpânii de altă dată căutau să altoiască cultura sa. E drept că această cultură prin anumite elemente sufletești a contribuit în Basarabia la formarea unei noi psihologii, dar în fondurile originale, prin năzuințele și poruncile ei firești, această psihologie nouă a rămas tot românească.

Preotul poet A. Mateevici cu concepția idealistă a marilor poeți și filosofi mistici ruși, dar și cu dragostea pentru neamul său, cu admirația lui pentru „limba vechilor cazanii“ ne dă reflexul unor năzuințe ale tineretului basarabean din epoca marelui revoluții rusești, rătăcit prin școlile din imensă împărăție, dar sufletește legat de pă-

¹⁾ „Cultura Românească în Basarabia sub stăpânirea rusă“ — Șt. Ciobanu pag. 268.

mântul strămoşesc şi de soarta neamului, pentru a cărui mântuire trebuia să iasă din sânul lui „Prorocul“ („Basarabenilor“) ¹⁾

Iată în trăsături vagi aspectele unei vieţi, unei simţiri româneşti în provincia noastră după an. 1812. O cercetare mai adâncă a acestor manifestări literare ar fi, credem, de mare folos pentru cunoaşterea sufletului Basarabiei.

Vom încerca aceste cercetări în paginile revistei noastre, dacă ne vor permite timpul şi împrejurările.

Ioan I. Macovei,

Profesor la Liceul „Al. Donici“, Chişinău.

VIATA.

*Nu spune: viaţa-i jucărie,
Pe care 'n deznădejdea ta
S'o sfarmi, s'o nimiceşti ai vrea!
Aruncă-ţi ochii pe câmpie:
Răsar pe 'ntinse pajişti flori;
Iar în păduri, ascunse 'n ramuri,
Atâtea păsări cântă 'n zori,
Binevestind ca 'n sfinte hramuri
In mii de voci pe Ziditor,
Stăpânul nostru-al tuturor...
Nădejdea 'n sulfet a murit?
Țintește ochii tăi pe mare
Și vezi acolo, în depărtare:
E un pescar neobosit,
Vâslind pe doaga bărcii sparte:
El luptă în sudori de moarte.*

Tony Luțcan.

¹⁾ „Cultura românească în Basarabia sub stăpânirea rusă“ — Șt. Ciobanu, pag. 282.

Mărgăritare de cugetare românească.

de Alexandru Russo.

Cel ce nu cunoaște nevoia legii, nu cunoaște ce e slobozenia, căci nu poate fi slobozenie fără lege... și acel ce nu se ține de duhul legii, se leapădă de slobozenie...

Slobozenia e îndoită... cea din lăuntru și cea din afară... ele sânt surori, una țără alta nu pot trăi... Slobozenia din afară este neatârhnarea moșiei în care naștem și care ne hrănește, moșia dela care tragem numele nostru și dreptul de om, de sub biruirea ori cărui alte țări și împărații. Pentru sângele ce ne dă, sântem datori cu sângele nostru. Pentru această au fost bătăliile neamului nostru și a neamurilor, bătăliile cele vestite scrise cu movile și mănăstiri pe șesuri și pe dealuri. Slobozenia din lăuntru este legea, icoana dreptății dumnezeiești, legea așezată prin învoirea tuturor și la care toți deopotrivă se supun. Acolo unde nu e lege, nu e nici slobozenie, și acolo unde legea e numai pentru unii și ceilalți sânt scutiți de sub ascultarea ei, slobozenia a pierit... și fericirea e stinsă... căci atunci asuprirea, nevoile, necazurile și sărăcia izvorăsc în lume; atunci lumea se împarte în săraci și bogați, în stăpâni și robi, flămânzi și îmbuibăți... atunci lumea stă în cumpănă de peire... căci dreptatea dumnezeiască este vecinică: ea urăște și blastămă pe omul și pe neamul ce alunecă în calea nedreptăței...

Strâmbătatea izvorăște din siluire, din pizmă, din jefuire și din neștiință... legea dreptății e frăția, și ce frăție poate fi între uliu și prada lui, între răpitul și răpitor, între dreptul și nedreptul?...

Din „Cântarea României”.

Stațiuni preistorice în Basarabia

Omul preistoric și-a ales sălaş, din primele timpuri ale apariției sale, pe meleagurile Basarabiei, prielnice pentru așezări, de oarece prezintă două condiții elementare: ape și înălțimi de apărare. Cea mai mare parte a Basarabiei fiind un podiș brăzdat de văi, chiar dacă apele ce le străbat nu sunt așa bogate, prezintă mai ales poziții naturale de apărare, care meritau puțină schimbare din partea omului spre a fi transformate în „sate preistorice“. Iar acolo unde materialul de lucru — materia primă de azi — se găsea pe loc, în primele timpuri preistorice silexul (cremenea), și stațiunile preistorice sunt mai numeroase. Așa e cazul în Nordul Basarabiei, unde vom înșira câteva localități, cercetate sumar, dar cu îndestulătoare probe de vechimea așezărilor¹⁾

Cea dintâi epocă a preistoriei este *paleoliticul*, numit astfel după folosința pietrei (litos) cioplite, în mare majoritate silexul sau cremenea, pe care oamenii primitivi o foloseau pentru unelte și armele de apărare sau atac. Aceste urme se găsesc în pământ, la o mică adâncime ce variază — 1 până la 3 metri —, formînd un strat care se numește „pătura arheologică“. De cele mai multe ori acesta esă la iveală prin ruperea malurilor; alte ori prin lucrul plugarului se dau peste asemenea pietre, lucrate cît de rudimentar, deci ușor deosebindu-se de cele naturale, aflate întîmplător acolo.

Pe ambele maluri ale Prutului, începînd din dreptul satului *Ripiceni* din jud. Botoșani și până la *Mitoc* din jud. Dorohoi, s'au descoperit o serie de stațiuni, adică așezări ale omului preistoric, obiecte de piatră grupate sau izolate și chiar ateliere unde se lucrau pietrele, cea ce se distinge ușor prin mulțimea așchiilor împrăștiate lîngă bucăți nelucrate sau isprăvite. O stațiune mai bogată în urme se află lîngă satele *Cuconești* și *Corpaci* depe malul basarabean din fața Ripiceniilor, la locul numit „Ponoare“, cea ce și a-

¹⁾ După N. N. Moroșan „Noi contribuțiuni preistorice asupra Basarabiei de Nord“ București 1929 și I. N. Moroșan „Cîteva stațiuni preistorice noi descoperite în Basarabia de Nord“ Iași 1928.

rată realitatea surprărilor de care aminteam. S'au găsit acolo unelte lucrate în silex de culoare aproape neagră sau albastre, care sunt la fel, ca structură și culoare, cu cremenele ce se află în stare naturală prin partea locului. Uneltele au fost deci confecționate pe loc.

Urcînd pe valea pîrîului Ciuhur s'au mai găsit unelte de silex la *Proscureni* (jud. Bălți), care dovedesc un meșteșug foarte simplu, dela începutul paleoliticului. Mai în sus, în dreptul satului *Ruseni* (jud. Soroca), se văd urme paleolitice chiar pe malul Ciuhurului, amestecate aici și cu oasele unor animale ce au trăit numai în această epocă — strămoșii cerbului și calului de azi.

La granița județelor Soroca și Hotin, între satele *Naslavcea* și *Voloșcovo* se 'ntinde pe malul Nistrului o pădure pe pămîntul căreia și mai ales la punctul „Stânca“, s'au găsit unelte paleolitice, amestecate cu altele de dată mai nouă. Nu departe, pe moșia *Ostașov* de lîngă satul *Bîrnova* (Soroca), s'au dat de urmele mai multor stațiuni, dintre care una bogată la punctul numit „Ciornîia Gorî“. Pe platoul și'n rîpa numită „Haidamațchii-Iar“ se 'ntîlnesc unelte de silex cu o patină (urmele vechimei ca rugina pe fer) pronunțată de culoare albastrie.

În colțul nord-estic al Basarabiei s'au descoperit nu mai puțin de 15 stațiuni neolitice, dar și cîteva paleolitice. Așa urmele vîntătorilor primitivi au fost scoase la iveală, după cercetările de ani întregi ale d-lui Ambrojevici ¹⁾ în localitățile: *Chișla-Nedjimova* aparținînd celei mai vechi epoci a paleoliticului; la *Corman* urmele a două culturi; alte două stațiuni la *Darabani* și *Morișoara*. O parte din materialul adunat se află la muzeul de istorie naturală din Chișinău și a servit la alcătuirea unei părți importante a lucrării arheologului elvețian Otto Hauser ²⁾.

Regiunea Naslavcei a fost continuu populată, de oarece se găsesc numeroase stațiuni din epoca imediat următoare paleoliticului, așa numitul *mezolitic*. E drept că unii savanți mai noi nu sunt de părere să se distingă o altă epocă între paleolitic și neolitic, totuși vom păstra vechea despărțire.

Pe 'ntinsul văii dela *Naslavcea* se găsesc cel puțin 9 stațiuni la punctele cu denumiri ucrainene date de populația aflătoare aici, ca „Costachieva-Dolîna“, „Na Hori“, „Zaicin-Iar“, „Șumna-Hora“,

¹⁾ C. T. Ambrojevici în „Buletinul Muz. de ist. nat.“ Chișinău 1926.

²⁾ „O mare rasă primitivă a Europei centrale la Micoque—Ehringsdorf—Byci — Scala, Predmost—Chișla—Nedjimova — (Basarabia)“.

„Carpin-Iar“, etc.—toate cu fragmente de piatră numai la suprafață de mare abundență. Într-o singură cercetare s'au ales peste o mie de bucăți. Mobilierul industriei, cum se obișnuiește a se numi uneltele, variază dela centru la centru, compunându-se din : lame, răzătoare, cuțite, sfredeluri, toporașe, percutoare, sfărmatoare, vârfuri de lance, nuclee și așchii. Este una din cele mai importante stațiuni preistorice, care merită un studiu amănunțit, mai ales după ce s'ar practica săpături în malurile acestei văi înguste și lungi. Abundă în deosebi uneltele mari — unele 0,23 m. lungime, dimensiune considerabilă în epoca pietrei —, cea ce dovedește valoarea marii așezări, care s'a dezvoltat de-a lungul întregului paleolitic și mezolitic. Malul Nistrului a cunoscut deci cea mai străveche civilizație umană, avînd în vedere numărul mare al uneltelor, suprafața întinsă și durata vieții în continuare.

Trecînd la *Voloșcovo*, pe ambele maluri ale râpei cu numele „Sobarisca-Chirinița“ s'au găsit urme de mezolitic asemenea celor dela Naslavcea, dar mai puțin numeroase. Pe coasta dreaptă a văii s'au găsit unelte lucrate din calcar, în chip primitiv, cea ce denotă centrul unei industrii cu totul aparte, ca material în deosebi.

Urcînd pe Nistru în sus, la vre-o 40 klm., în regiunea satului *Piliwanov-Iar* sau Slobozia Ianouți, la 5 klm. de malul apei se află urmele unor stațiuni ce se 'ntind de-alungul paleoliticului și mezoliticului. Nu departe pe-o moșie aparținînd comunei *Comarova* (jud. Hotin) s'au găsit mai multe unelte de lucru grosolan, de mici dimensiuni—ceiace denotă o așezare mai modestă. Important însă e faptul că unele din ele se aseamănă, ca dimensiunii și mod de lucru, cu cele dela Smiatcica și alte localități preistorice din Ucraina—ceia ce arată străvechile relațiuni între locuitorii celor două maluri ale Nistrului. Pe același teritoriu încă o stațiune la punctul „*Veprig*“, care dovedește încă odată trecerea lină dela epoca petrei ciplite la cea șlefuită din neolitic.

O vastă stațiune mezolitică se poate considera cea dela *Restev-Atachi* (jud. Hotin). La punctul „*Britchi*“ s'au descoperit numeroase unelte asemenea celor dela Naslavcea, de factură și rost foarte variat. Unele produse ale industriei de piatră se aseamănă cu paleoliticul inferior, altele cu industria neolitică, de care urmează a ne ocupa.

Prin *neolitic* se 'ntălege a doua mare perioadă de timp a culturii pietrei, care se șlefua acum, pentru a-i da o formă și o fo-

Iosință superioară. În această epocă a pietrei șlefuite — de fapt neolitic înseamnă „piatra nouă” — omul preistoric ajunge și la alte descoperiri; în primul rînd știe să facă oale și obiecte din lut ars, pentru că știe acum să folosească mai bine focul. Toată industria olăritului se numește cu un cuvînt ceramică și urmele ei determină imediat epoca neolitică.

Traiul omului este mai lesnicios, pe deoparte ajutîndu-l o climă mai prielnică, pe de alta putînd cîștiga mai ușor hrana cu instrumente perfecționate. Populația se'nmulțește, urmele stațiunilor neolitice sunt numeroase în întreaga Românie, nici Basarabia nu face excepție.

Una din cele mai vechi așezări neolitice scoase la iveală este cea dela *Petreni-Bălți*, unde s'a găsit un bogat material de silexuri șlefuite și ceramică, în urma săpăturilor unui membru al societății arheologice dela Odesa. Asupra descoperirelor de aici s'a publicat acum cîțiva ani un studiu interesant de d-l Țihalenco într'o publicație dela Praga.

Unele stațiuni neolitice urmează pe cele anterioare. Așa pe valea Ciuhurului, nu departe de Proscureni, pe moșia satului *Costești* la punctul numit „La Perla”, s'a constatat prezența unei așezări din ultimul timp al neoliticului. S'au găsit acolo vase și scoici-fosile, fragmente de ceramică lucrată dintr'o pastă fină și bine arsă, silexuri, un fragment de rîșniță.

Tot din această epocă mai veche datează și unele puncte din jurul satului *Naslavcea*, dovedind continuitatea civilizației locale până'n pragul epocii istorice. La fel, din cele trei stațiuni amintite la *Slobozia Ianouși* una este din neolitic; probabil că ea se continuă și dincolo de Nistru, unde valea se numește „Șein-Iar” (dincoace poartă numele „Piliwanov-Iar”). Tot pe teritoriul comunei învecinate Comarovo s'au găsit două așezări neolitice: *Dubneachi* și „*Șirochii-Sdolinoc*”. În ultima numai două centre de industrie, pe-o suprafață restrînsă, indicînd o populație mai redusă. Ca mobilier preistoric: unelte din silex, gresie și cvart, din care topoarele cu o ușoară șlefuire; de asemeni ceramică grosolană — aceste stațiuni trebuiesc atribuite neoliticului inferior.

La hotarul moșiilor Comarovo și Restev-Atachi se'ntinde un loc numit în popor „*Popova-Houda*”, unde s'a găsit material din ultimul timp al neoliticului. Mai spre Nord, în regiunea satului *Buzovți* s'au dat de numeroase urme de industrie neolitică, unele unelte de-o frumuseță rară. În fața stațiunii mezolitice dela Britchi

se ridică o importantă aşezare, ale cărei urme erau să dispară complet, de oarece proprietarul locului arîndu-l, a aruncat „pietrele“ în rîpa învecinată. E staţiunea neolitică dela „*Velica-Houda*“ cu unelte de silex mici şi fine, nuclee şi aşchii, cele mai mari fiind asvîrlite, cum am spus. Este un caz cunoscut, din atîtea altele neştiute, de distrugere a urmelor atîtor centre de veche civilizaţie locală.

O altă serie de staţiuni neolitice se găsesc, tot în Basarabia de Nord şi Centru, spre versantul Prutului. Prin brazdele plugului s'au scos la iveală cîteva unelte din piatră de rîu rezistentă în satul *Volcineţi-Lăpuşna*; un frumos toporaş, bine şlefuit, de circa 0,13 m. lungime, se află în posesia noastră.

O staţiune bogată se află lîngă satul *Alexăndreni* (Bălţi), al cărui descoperitor ¹⁾ a fost mînat într'acolo după ce i s'a prezentat de-un ţăran un topor şi cîteva cioburi de vase, numite de locuitori „oale turceşti“. Pe o suprafaţă de aproape două hectare apar numeroase fragmente ceramice: cioburi de oale împodobite cu motive geometrice şi mici gropiţe, năsturei, butonaşe conice sau urme de degete. Pe unele cioburi se vede încă urma unei împletituri ce presupune că neoliticii locali aveau obiceiul de-a lucra vasele caşi unii sălbateci de azi, ungînd cu lut partea inferioară a unui coş, care arzînd lăsa vasul. S'au mai găsit vase cu diferite torţi ca formă şi mărime, străchinuţe, pietre de măcinat din calcar oolitic şi o statueta—idol. Industria litică e reprezentată prin două topoare bine şlefuite, vîrfuri de săgeţi, cuţitaşte, bile — toate din silex.

Contemporană cu această aşezare, ale cărei urme dovedesc o viaţă îndelungată, pare a fi cea dela *Corpaci* pe malul Prutului, unde am văzut c'a existat şi o aşezare paleolitică. În malul surpat, la o jumătate metru dela suprafaţă, s'au găsit numeroase urme ceramice: vase aproape complete, unele de-o formă curioasă ca o macara — fusaiiolele erau cunoscute în neolitic, — poate un susţinător de vase cu fund rotund, din care s'au şi găsit acolo; străchinuţe, pănărele, o lingură, fragmente de statuete. Din piatră: topoare lustruite, nuclee, aşchii, vîrfuri de săgeţi, cuţite, răzători, lame — toate din silex, unele cu mînere de corn. Interesante sunt şi unele urme

¹⁾ I. N. Moroşanu, articolul citat în „*Revista ştiinţifică*“ Iaşi 1928 pp. 117-121.

casnice : o rîșniță și alte pietre de măcinat, cași bucățele de var, ce presupune că locuitorii văruiau păreții caselor cași astăzi.

Două stațiuni, la distanță numai de 500 m. una de alta, sunt așezate pe malurile Racovățului-Sec la *Cuconeștii-Vechi* învecinați cu satul anterior. Cea de pe malul drept pare mai fertilă, iar după urmele ceramice pare că locuitorii se bucurau de-un simț deosebit artistic; unii meșteri modelează chipuri de animale din lut. Rămășițele, mult sfărmate, ale celeilalte stațiuni, dovedesc o așezare mai veche. Pe aceeași moșie se mai găsesc urme la capătul satului, chiar pe malul Prutului, afară de stațiunea paleolitică, asemănătoare cu cele dela Ripiceni de dincolo de Prut. O viață îndelungată de mii de ani și 'n întinderea ambelor maluri ale Prutului.

În județul Hotin o stațiune importantă se află pe moșia tîrgului *Edineț*, cu urme larg răspîndite de ceramică și unelte din silex; o a doua așezare învecinată pare să fie mai modestă, deși aici s'au găsit și unelte din corn de cerb cu urme de cioplire. La *Horghinești* stațiunea neolitică, pe lîngă cea mai veche, se manifestă prin cioburi de vase decorate cu brîe și unelte din silex. Cîteva urme dovedesc prezența omului neolitic la *Falahori-de-jos*, pe toloaca satului; la *Volodeni* cu două așezări; la *Brînzei* în imediată vecinătate a satului, cu frumoase vîrfuri de săgeată, lame, cuțitașe și cioburi gravate cu desenuri. La 2 km. de satul *Terebna* apar cioburi cu preferință de culoare cenușie. La *Călinești* și *Hiliuți* (din jud. Bălți) s'au găsit aceleași variate urme; în deosebi la ultima un obiect ce pare roțița fusului de tors sau o greutate de năvod servind la pescuit în iazurile naturale, existente încă și azi. La *Lipcani* (Hotin) curioase tronișoare—altare din lut, piese aproape unice.

Din această sumară ochire, cu înșirare de nume și materiale, se poate constata prezența aproape a o sută stațiuni din epoca pietrei, dovedind o viață intensă și continuă din cele dintăi timpuri ale apariției omului preistoric. Basarabia a contribuit încă depe atunci la patrimoniul culturai omenești. Exacta sa participare rămîne să fie pe larg cercetată de cei interesați și pregătiți. De altfel un apel similar a mai publicat d. Ambrojevici acum 7 ani și eu acum 3 ani.¹⁾

P. Constantinescu—Iași

¹⁾ În „Natura” 1925, 3, pp. 18—19; și în „Doina Basarabiei” 1932, Mai 15.

Stihuri pentru zilele de astăzi.

Vremea noastră-i tulbure, Duh al răzvrătirilor,
Toate sânt în ceață. Piei din țară iute!
Pretutindeni murmure, Arma uneltirilor
Răzvrătiri pe față. N'o să te ajute!

Vreme de tranziție — Atora cu farmece
Toate-s pe schimbare. Vei orbi vederea;
Toți fac opoziție: La noi sânt zădarnice
Oameni, țări, popoare. Coada-ți și puterea.

Stâlpii vechi se clatină,
Harul de credință,
Moștenit prin datină,
Zace 'n neputință ...

Noi cu primenirile
Sântem la poruncă,
Căci în brazdă firele
Mintea le aruncă.

Dar din largul zărilor,
Zvon de primăvară!
Ziua preschimbărilor
Pâlpâle ca 'n pară.

Noi urâm nătângele
Căi de răsculare.
Alții verse sângele,
Noi vărsăm sudoare!

Suflete buimatice,
Faceți-vă pace!
Ceșile iernatice
Prind a se desface.

Plugul și cu nația
Țin la noi în seamă
Toată situația —
N'avem nici o teamă!

Mâine, poate, soarele
Pâcla va străbate,
Luminând hotarele
Și ncălzind pe toate.

Pas deci cu suspinele.
Să muncim ogorul,
Harnic ca albinele:
El ni-i viitorul!

*Iar de-i vremea tulbure, Slova ară 'n cugete,
Să luăm cea carte, Ca și plugu 'n glie:
Ceață să ne-o spulbere, Sufletele bugete
Soare să ne 'mparte. Se 'ntăresc, învie.*

*Carte deci plugarilor,
Să deprindă minte!
Iar voi, cărturarilor,
Mergeți înainte!*

Pan. Halippa.

Cuvinte de îndrumare.

de Zamfir C. Arbore.

Intelectualii personifică în societatea modernă funcțiunea muncii intelectuale; dânsii, prin urmare, formează azi tocmai acea grupare socială, care lucrează îndeosebi la crearea tezaurului cultural în toate ramurile. De aceia dânsii, mai mult decât oricare alte elemente sociale, se află în strânsă legătură cu destinele culturii umane și ale progresului pe calea civilizațiunii. Este dar firesc ca artistul, maestrul, omul de știință, publicistul, medicul, inginerul, — fiecare păstrând intactă personalitatea lor, să fie interesați ca activitatea lor să nu fie stânjenită prin nici o piedecă externă, iar fructul muncii lor să nu cunoască alt criteriu, decât acela al frumosului și al adevărului.

Iata pentru ce interesele culturii libere și independente sânt în acelaș timp interesele specifice profesionale ale păturei intelectuale; odată ce aceste interese sânt zgignite, suferă toți intelectualii, deopotrivă de simțitori în exercițiul funcțiunii lor sociale.

Din vol. „Temniță și exil”.

Inceputurile publicistice românești în Basarabia

(1872 — 1876)

Primul și unicul studiu documentat asupra publicațiilor periodice românești din Basarabia îl datorăm d-lui profesor universitar și membru al Academiei române Ștefan Ciobanu ¹⁾.

După cum era de așteptat, prima încercare de cercetare în această direcție nu putea fi completă. Și aceasta din simplul motiv că mijloace directe de investigație avem foarte puține (Academia română posedă prea puține colecții de periodice românești din Basarabia și aceste de dată recentă), iar mijloacele indirecte, adică informațiuni scoase din periodicele contemporane româno-ruse, presupun o muncă anevoiasă, îndelungată, care n'a ispitit până acuma pe nici un cercetător.

După noi în istoria publicațiilor periodice românești din Basarabia trebuie făcută o distincție între publicațiile propriu zise *moldovenesti* (fondate și susținute numai de moldoveni basarabeni, fie în Basarabia, fie în afară de ea) și între cele *românești*, cari au apărut între 1856—1878 în județele din sudul Basarabiei, atașate vremelnice la Moldova, și cărora le-au urmat după 1906 ²⁾ cele fondate de români veniți de peste Prut chiar în Basarabia.

Este știut că prin tratatul de pace dela Paris (din 30 Martie 1856) Rusia a fost obligată, să înapoieze Moldovei o parte din sudul Basarabia, partea limitrofă cu brațul dunărean Chilia și cu partea cursului de jos al Prutului.

În triumghiul acesta mic de pământ, care cuprindea întregul județ Ismail de astăzi, o bună parte din județul Cahul și ceva

¹⁾ Formează capitolul VIII (pag. 285 — 313) din lucrarea „*Cultura românească în Basarabia sub stăpânirea rusă*”, Chișinău, 1923.

²⁾ Și în special dela 1917 înainte, când se produce noua și ultima revoluție rusă.

din județul Cetatea-Albă, stăpânirea moldovenească a creiat trei județe : Cahul, Bolgrad și Ismail, având fiecare din ele câte un oraș-capitală de județ cu acelaș nume.

Cu toate că Moldova a stăpânit acest colț de pământ basarabean numai 22 de ani (1856 - 1878), totuși ea a știut să facă foarte mult pentru redeșteptarea și întărirea vieții românești din acea parte a vechii Moldove, care stătuse 44 ani (1812 - 1856) sub stăpânire rusească.

Amintim între altele așezarea scaunului episcopiei Dunării de jos la Ismail (1864), înființarea gimnaziului din Bolgrad (1858) de către caimacamul Moldovei Nicolae Vogoride și a celui din Ismail (1873) ¹⁾.

O bună parte din activitatea episcopului Melchisedec Ștefănescu, eruditul teolog și istoriograf bisericesc, care-și făcuse studiile teologice la Academia din Kiew (1848), este legată de această parte a Basarabiei, pe care a păstorit-o ca episcop în Ismail.

Chemate imediat după alipirea la Moldova (1856) la o nouă și intensă viață politică-culturală națională, necunoscută în restul Basarabiei moldovenești, rămasă și mai departe sub stăpânirea rusească, aceste trei județe basarabene începură să-și aleagă și reprezentanți în parlamentul românesc. Amintim între aceștia pe marele patriot român basarabean Bogdan Petriceicu Hasdeu, ales la 1868 deputat la colegiul III de Bolgrad.

Ismailul și Bolgradul au avut câțva timp și o presă locală românească și aceasta într'un timp, când în restul Basarabiei, stăpânite de Ruși, Moldovenii nu se bucurau nici de drepturi politice, nici de școală și presă națională, fiind ținuți departe de orice amestec nedorit în treburile obștești ale imperiului rus.

În special nu putem vorbi de o presă națională în acea parte a Basarabiei între 1856 - 1878, căci dacă „*Buletinul eparhiei Chișinăului*“, foaie bisericească rusească, apărută la 1867, admisesse la început și publicarea de articole religioase în moldovenește, într'o limbă primitivă, stricată, (de regulă traduceri din rusește), această favoare deosebită acordată moldovenilor a fost

¹⁾ Vezi în monografia „*Basarabia*“ din 1926, pag. 267 din studiul meu publicat acolo „*Cultura și școala*“.

totuși retrasă în curând (1871), când autoritățile rusești au suprimat cu totul partea moldovenească a numitei foi ¹⁾.

Ziarele românești, apărute în intervalul dela 1856 - 1878 în sudul Batarabiei, a căror colecții nu ni s'au păstrat, dar cari sunt menționate în alte ziare românești contemporane din Moldova, Muntenia, Transilvania și chiar Ungaria (Budapesta), sunt următoarele: ²⁾

1. „*Echoul Bolgradului*“, care a apărut la Bolgard din Iulie 1872 până la Mai 1873, având ca redactor pe V. Brănișteanu.

2. „*Gazetta de Ismail*“, editată la Ismail între anii 1873-74.

3. „*Ecoul Basarabiei*“, care a apărut la Bolgrad în 1874, având ca redactor pe Teodor Boldur-Lătescu, o figură bine cunoscută în viața politică din acea vreme.

4. „*Curierul Bessarabiei*, diariu al intereselor generale și locale“, ziar săptămânal, ce apărea în 1875 la Ismail sub redacția lui V. Poreanu.

5. „*Curierul Bolgradului*“, care a apărut la Bolgrad în 1876.

Vor fi apărut desigur și alte ziare românești în sudul Basarabiei între 1856 - 1878, despre cari însă nu avem încă până acum cunoștință. Dar și aceste puține, pe cari le cunoaștem numai după nume, ar fi suficiente pentru a cunoaște viața românească a Basarabiei de atunci, dacă am poseda colecțiile lor.

După 1878 și până la 1918, această regiune a Basarabiei nu a mai avut presă românească și nici chiar moldovenească.

Înainte de 1906, când începură să apară foi moldovenești în Basarabia, se mai înregistrează apariția în 1884 a foaii „*Mesagerul Basarabiei*“, la Chișinău, având ca redactor pe un oarecare *Riabcic*, iar ca editor pe un oarecare *Drumașcu* ³⁾, două nume cu desăvârșire necunoscute în mișcarea politică-culturală a Moldovenilor basarabeni.

După revoluția rusă din 1905 încep să se facă încercări serioase și continue de a întemeia o presă moldovenească basarabeană.

¹⁾ Vezi Șt. Ciobanu, op. cit. pag. 286-287.

²⁾ Datele privitoare la aceste ziare sunt scoase din *Nerva Hodoș și Al. Sadi Ionescu: „Publicațiunile periodice românești*“, tom. I (1820-1906), București, 1913

³⁾ Vezi *Nerva Hodoș și Al. Sadi-Ionescu*, op. cit. pag. 408.

Prima încercare nu este însă gazeta național-democratică „*Basarabia*“, condusă de avocatul E. D. Gavrilă, dela 1906, cum se credea până acum ¹⁾, ci o altă foaie, cu acelaș nume de „*Basarabia, organ al partidului național român din Basarabia*“, care a apărut în 1905 la Geneva (cu toate că în foaie se arăta ca loc al apariției Chișinău!) sub redacția lui *Zamfir C. Arbore* și *Dr. P. Cazacu*.

Foaia numită trebuie să fi avut un caracter pronunțat revoluționar, dat fiind faptul că era scrisă de doi basarabeni expatriați, precum și faptul că se tipărea pe hârtie subțire, format mic (30 × 24), probabil pentru a putea fi răspândită în plicuri închise. De răspândirea acesiei foi purta grijă „Societatea pentru răspândirea presei libere rusești“, prin orice mijloace posibile ²⁾. Și faptul acesta tradează caracterul revoluționar al foaei, din care au apărut numai 6 numere în Decembrie 1905. Cum ambii redactori ai foaei sunt în viață, ne-ar putea da lămuriri prețioase asupra acestui organ revoluționar al partidului național român din Basarabia.

Restul periodicelor moldovenești din Basarabia (dela 1906 - 1918), pe care îl găsim menționat la d. Ștefan Ciobanu, credem că este complet. Totuși trebuie să relevăm faptul că unii din redactori — editori ai acestor foi moldovenești basarabene de după 1905 erau tineri cu studii făcute în vechiul regat român (ca d. e. *Sergiu Victor Cujbă* dela „*Basarabia*“ din 1906 și *Gheorghe Madan* dela „*Moldovanul*“ din 1907), iar unul chiar român regățean, stabilit în Basarabia: preotul *Grigore D. Constantinescu*, fost profesor de limba română la școala eparhială de fete din Chișinău, care la 1913 a întemeiat gazeta națională moldovenească „*Glasul Basarabiei*“.

Mai amintim că la 1879 (din Septembrie până în Decembrie) a apărut la Iași o gazetă bisăptămănală „*Basarabia*“ ³⁾, tipărită la început în tipografia lui „*Anton Sc. Savul*“, iar în urmă la „*Buciumul român*“. Titlul gazetei ne face să bănuim că gazeta

¹⁾ Vezi Șt. Ciobanu, op. cit. pag. 287 - 291.

²⁾ Vezi *Nerva Hodoș* și *Al. Sadi-Ionescu*, op. cit. pag. 64.

³⁾ Vezi *Nerva Hodoș* și *Al. Sadi-Ionescu*, op. cit. pag. 64.

servea cauza Moldovenilor basarabeni și că avea poate în redacție și basarabeni, lucru care ar trebui și ar putea fi stabilit.

Despre o foaie asemănătoare, apărută tot la Iași dar ulterior (1907), ne amintește d. Ștefan Ciobanu ¹⁾, așa că „Basarabia” din 1879 dela Iași ar putea să fi fost și ea o încercare identică anterioară.

Liviu Marian

Puterea rugăciunii *)

de Vasile L. Lașcu.

*Când dorul inima-mi frământă
Și n'am în jur decât păreți;
Când ne'mpăcutul gând s'avântă
Din searbădul pustiei vieți
Și sufletul ar vrea să fugă
Din închisoarea lui de lut,—
Atunci spre cer cu caldă rugă
Eu mă îndrept cu glas scăzut...
Sfioase șoapte a mea gură
Rostește 'n tremur de amurg,
Iar peste-a patimei arsură
Ostoitoare lacrimi curg.
Și ele-mi spală vechea rană,
Iar sufletul mi'l cresc în dor
De viață fără de prihană —
In crez, nădejde și amor...
Și inima din nou se bate.
Voios mă'mpac cu-al meu destin,
Iar gândul zboară 'n țări visate
Și-i pace 'n suflet și senin.*

A tradus Pan. Halippa.

¹⁾ Vezi op. cit. pag. 296 - 299.

*) Din volumul „Сочинения”, 1891, Vasile L. Lașcov.

Importanța cetitului extrașcolar.

Cetirea — fără îndoială — are o mare importanță pentru progresul învățământului, iar în școala primară — mai ales în cea rurală — este „cuiul” principal, fără care nu s’ar putea preda celelalte obiecte din restrânsele programe oficiale. Am putea spune că dela cartea de cetire din clasă depinde instrucția școlariilor. Însă, în școalele rurale, instrucția durează 7 ani numai pe hârtie, iar în realitate, majoritatea covârșitoare a școlarilor dela țară nu vin regulat la școală decât 2-3 luni și numai în primii 3-4 ani, iar în restul cursurilor vin numai în zilele, când nu mai au de lucru acasă.

Pe lângă acestea, în școală cetitul propriu zis cuprinde o singură oră pe zi. Se înțelege lesne la cât se reduce cetitul elevilor la școală în asemenea condiții. Pentru complectarea cetirei din clasă, cea mai potrivită și cu totul firească este cetirea școlarilor acasă.

Din experiență o spunem că progresul instrucției se simte odată cu introducerea cetitului extrașcolar. La școalele, unde acest complement este organizat intrucâtva, școlarii cetesc mai bine, atât în privința mecanicii, cât și în privința înțelesului conținutului, iar acolo unde cetitul extrașcolar se practică regulat în întregul curs al școalei, elevii iesă din școală în general mai dezvoltăți — atât în privința intelectuală, cât și în privința cuprinsului cunoștințelor însușite. Cu alte cuvinte, cetitul extrașcolar dezvoltă programa școalei, fără prelungirea timpului. Însă aceasta nu-i încă totul.

Una din problemele principale ale școalei, fără îndoială, este pregătirea școlarilor pentru a folosi știința de carte după absolvirea școalei, și mai ales să-i deprindă pe școlari să poată găsi în carte un izvor de lumină, fiindcă fără de această, ce rost ar mai avea cetitul? Cunoscând scopul, vom găsi și mijloacele potrivite pentru atingerea lui, cât mai lesne și cât mai sigur.

Cetitul la lecțiile din clasă îl deprinde pe școiar să pătundă mai adânc în cuprinsul bucăților cetite; însă însușirea cuprinsului și a cunoștințelor folositoare pentru mai târziu, în clasă, depinde mai mul delă învățător, decât delă elev. Se întâmplă că un școlar, care în clasă citește binișor și înțelege lesne cuprinsul bucăților cetite, acasă nu înțelege simple propozițiuni și mai ales cuvinte cu două înțelesuri, așa zise omonime, ca de exemplu: război — lupta și războiul de țesut, spata delă corp și spata de țesut, cot, coate, coturi etc. Evident, cetirea cu învățător și cetirea fără învățător sunt lucruri deosebite. Încușința la cetire se capătă treptat și numai prin cetit, pentru care lucru școlarul are timpul necesar numai acasă. S'ar putea obiecta că pentru asemenea cetire elevul va avea destul timp mai târziu, după absolvirea școalei. Însă această obiecțiune nu ni se pare întemeiată; școlarul, lipsit de îndrumător, neapărat se va afla înt'o situație grea, mai ales dacă nu mai urmează apoi la o școală secundară. În clasă școlarul citește ce-i dă învățătorul; pune întrebări numai acolo unde crede că va putea răspunde iarăși numai învățătorul. După absolvirea școalei însă, toate acestea, el trebuie să le priceapă (și dacă nu le pricepe?) singur. De aceasta oare n'ar fi mai potrivit ca, în loc de a lăsa școlarului calea deschisă pentru o situație grea, să-l pregătim pentru cetitul — să-i zicem — liber, încă el fiind în școală?

Apoi încă mai trebuie să ținem seama și de faptul, că după ieșirea din școala primară, școlarii cari nu intră în licee, în împrejurările de astăzi, dacă nu s'au deprins cu cetitul, nu mai deschid cartea. Pentru ca elevii noștri să se deprindă cu cetitul, trebuie ca încă din școala primară ei să îndrăgească cartea, să simtă plăcerea cetitului. Tot în școala primară trebuie să se dezvolte și gustul la alegerea cărților, pentru ca școlarul să știe ce să folosească din cărți. Iar pentru școlarii cari vor urma cursurile secundare cetirea le va înlesni însușirea cunoștințelor noi. Prin urmare, cetirea extrașcolară se potrivește, cum nu se poate mai bine, pentru atingerea scopurilor arătate.

Dar mai există încă un motiv, care-l forțează pe învățător să-și îndrepte o deosebită atenție asupra cetitului extrașcolar. La țară mai ales, acolo unde cetirea acasă intră în obișnuință, ea aduce în casele țărănești ceva îmbucurător. În zilele de sărbători și în serile lungi de iarnă, cetirea școlarului este ascultată de în-

treaga familie. Iar în localitățile cu populație streină, cetitul înlesnește ascultătorilor însușirea graiului românesc. Cunoaștem chiar părinți minoritari, cari au învățat dela școlari nu numai să vorbească românește, ci și-au însușit cunoștințe folositoare din istoria, geografia și literatura românească. Ar fi o greșeală să se neglijeze asemenea lucruri. Populația, văzând folosul științei de carte, pe nesimțite ar începe să prețuiască școala, socotind-o ca un prieten al său. Ce-ar fi mai de dorit decât aceasta?! Si cu cât mai mulți prieteni va avea școala, cu atât mai bine pentru ea; dar mai ales trebuie prețuiți prietenii din popor, căci școala noastră — orice s'ar spune — încă nu s'a familiarizat complet. Ea este încă protejată de guvern, de comună, de persoane particulare. Srijinul acesta — sperăm — nu-i va fi refuzat niciodată. Inșă o bază temeinică școala o va avea numai atunci, când înșăși poporul va primi-o cu dragoste, luând grija ei pe umerii săi puternici. Iar aceasta se va înfăptui atunci, când populația înșăși — adevăratul stâlp al școalei — va simți și va cunoaște bine facerile aruncate în viața din școală.

În sfârșit, introducerea obiceiului cetitului extrașcolar este folositoare și pentru învățători, mai ales pentru începători. Observând elevii zi cu zi, învățătorul (ca și părintele) îi cunoaște mai de aproape pe fiecare dintre ei, cercetează mai des aptitudinile lor intelectuale, privind îndeobște creșterea copiilor. Iar când mai târziu, foștii elevi vor cere îndrumări și sfaturi la alegerea școlii ce trebuie să urmeze sau despre cărțile ce-ar dori să le cetească, dascălul mai lesne va ști să le recomande școala sau cartea mai mult sau mai puțin potrivită cu firea școlarului.

Prin urmare, importanța cetitului extrașcolar are următoarele temeuri:

a) ajutând cetirei în clasă, contribuie în general la progresul învățământului;

b) cetitul extrașcolar dezvoltă la copii dragostea de carte;

c) elevul se pregătește încă dela școală pentru a se putea orienta singur în cetitul cărților;

d) înlesnește părinților și învățătorilor cunoașterea aptitudinelor firești ale fiecărui copil, pentru o mai potrivită îndrumare a lor după ieșire din școală;

e) cetitul extrașcolar dezvoltă activitatea școalei, atrăgând spre carte întreagă populație.

Cons. Popescu.

Ştabs-căpitan Mazurenco.

„Iar cine va sminti pre unul dintru aceşti mici, mai bine este lui, să se spânzure o piatră de moară de grumazul lui, şi să se înece întru adâncul mării“.

(Evangh. Matei, 18, — 6.)

Insist asupra titlului de mai sus, căci de numele acestui ofiţeraş ticălos se leagă pentru basarabeni o epocă întreagă a multor şi multor nenorociri care durează încă şi astăzi.

Cine a fost ştabs-căpitanul Mazurenco?

În primele luni după Unire, pe când există statul Ucrainei sub protectoratul nemţilor şi podul de peste Nistru încă nu era aruncat în aer, asupra unei case impozante dela Chişinău într'o bună zi s'a văzut fâlfâind steagul naţional ucrainean. Era consulatul statului vecin. Titularul acestui consulat, ştabs-căpitan Mazurenco, s'a arătat a fi un om foarte sociabil, un om de viaţă. Îl vedeai în mai multe case dela Chişinău şi în localuri publice, serviabil şi voios, într'un cuvânt, fire largă; se vedea în el omul cu parale. Dar nu numai în case particulare, îl întâlneai adesea şi pe la instituţiuni publice. În special era des văzut pe la tribunalul regional Chişinău, care încă nu fusese românizat, şi pe la Comandamentul teritorial. În cercurile româneşti era privit ca filoromân, se recomanda chiar Mînzarencu, lăsând să se înţeleagă că 'şi trage obârşia dela un oarecare vechiu Mânz românesc. Se şoptea că tânărul consul ne făcea unele servicii deosebite, procurând informaţiuni preţioase pentru Comandament. Nu era deci de mirare a-l vedea în tovărăşia ofiţerilor români.

Şi în cercurile ruseşti... Aicea ştabs-căpitan Mazurenco-Mînzarencu se purta cam în alt fel. Dela o vreme încoace îl vedeau aproape zilnic pe la tribunalul regional, de altfel consulatul îi era peste drum numai. La tribunalul regional, pe atuncea, în vara anului 1918, era o mare fierbere. Se pregătea românizarea

tribunalului. Paralel cu forurile românești se proiectase pentru magistrații cari nu cunoșteau limba statului un tribunal de lichidare pentru afacerile începute în limba rusă, cu dreptul pentru cei cari vor învăța limba de a fi trecuți la tribunalele române. Era deci o fierbere, căci atât pentru nouile tribunale, cât și pentru cel de lichidare în limba rusă, ca o condiție *sine qua non*, se cerea prestarea jurământului în conformitate cu Constituția și legea de organizare judecătorească. Aproape zilnic se țineau adunări secrete cu participarea... consulului ucrainean.

Iată ce sfaturi li dădea ștaps-căpitan Mazurenco magistraților fostului tribunal regional:

— De ce să vă legați capul cu românii, dacă vă invit eu la Ucraina noastră? Avem nevoie de magistrați, căci înființăm un tribunal nou în unul din orașele maritime: Mariupol sau Berdeansc, după alegerea d-voastră. Numai să vă decideți. Deci refuzați jurământul românesc și treceți Nistrul în corpore — pentru toți se vor găsi locuri.

Au urmat consfătuiri și adunări peste adunări ale magistraților și ale funcționarilor, în urma cărora au început a se complecta tablourile doritorilor de aer de mare dela Berdeansc. Într-una din zile sunt chemat la superiorul meu:

— Deși ți cunoaștem sentimentele, îmi fac datoria de camaraderie să-ți propun și d-tale a merge cu noi la Berdeansc. Cu mici excepțiuni tribunalul în corpore, magistrații și funcționarii, am primit propunerea consulului ucrainean.

I-am mulțumit, răspunzând că, băștinaș al Basarabiei, sunt decis să împărtășesc soarta acestei provincii.

La solemnitatea introducerii justiției românești în Basarabia, în Octombrie 1918, în prezența ministrului de justiție Ion Mitilineu, a autorităților civile și militare, în fața episcopului Nicodem, din tot fostul tribunal regional, ne-am prezentat la depunerea jurământului numai doi.

Vestea despre refuzul tribunalului de a presta jurământul s'a răspândit pe întreg teritoriul basarabean. Chestiunea era acută. Se păsea la românizarea pe rând a instituțiilor și pretutindeni pentru a păstra slujba se cerea jurământ. Pasul tribunalului pentru mulți a dezlegat o problemă grea:

— Tribunalul ştie *zacoanele*. Dacă tribunalul a procedat așa, e o pildă de urmat.

Și în majoritate, funcționăria basarabeană, urmând pilda tribunalului, ademenit la rândul său de șt.-cap. Mazurenco, după expresia oficială, a refuzat jurământul, în realitate însă, în fața pasului atât de hotărât al tribunalului, n'au făcut decât să se abție temporar pentru a se desmeteci, a se orienta în noua situație și foarte curând au revenit, prezentându-se pentru depunerea jurământului; dar era deja târziu, locurile lor fiind imediat ocupate de funcționari refugiați din Cadrilater.

Iată dar adevărul: o împrejurare fatală, o provocare, o ademenire, o smintire, cum se zice în Evanghelie, din partea unui aventurier, i-a lăsat pe mulți basarabeni pe drumuri, ba le-a mai atras și suspiciunea legală din partea centrului.

Iată de ce am insistat asupra titlului prezentului articol, iată de ce am reprodus cuvintele Evangheliei despre smintirea „celor mici”; împrejurarea descrisă ne fiind până în prezent relevantă, avem pretențiunea de a spune un cuvânt nou în încurcata problemă basarabeană.

Ei bine, în cei 14 ani dela Unire încoace, basarabeni au putut fi îndeajuns cunoscuți. S'a pus cândva la îndoială loialitatea lor? În această privință, între altele, cu altă ocazie, ne obligăm a reproduce extrem de interesante precizări, cum vedea stările din Basarabia regretatul general Mircescu, fost ministru de război și fost comandant al corpului III de armată din Chișinău.

Omului de rând nu i se cere eroism, ci numai loialitate.

Dacă basarabeni au greșit atunci printr'o ezitare, apoi nu li se întâmplă oare chiar și eroilor ezitări! D'apoi statul n'a greșit transplantând un corp întreg funcționăresc, adaptat la mediu și localitate, din Cadrilater în Basarabia! N'a descoplectat oare cadrele acolo la granița dunăreană, care este parcă mai puțin importantă decât cea nistriană? Cadrilaterul cu o populație mixtă are nevoie de colonizare, Basarabia cu populația ei românească autohtonă n'are nevoie decât de cultivarea elementului indigen după sistemul protecționismului în industrie.

Dar revenim la eroul nostru. Desigur vă veți întreba, cum a putut să se întâmple că magistrații fostului tribunal regional, în loc de a emigra la Berdeansc, sau alt oraș maritim din Ucraina,

ii vezi și astăzi pe străzile Chișinăului într'un hal fără hal, muritori de foame? Explicația e, simplă și banală. Foarte curând după gestul lor de a refuza jurământul, în timp ce își pregăteau bagajele pentru Ucraina, vine de peste Nistru o telegramă cifrată cu următorul conținut: „*Prindeți, urmăriți, înaintați de urgență pe individul ce se dă drept consul ucrainean la Chișinău, ștabscăpitanul Mazurenco, învinuit pentru delapidarea sumei de 200.000 ruble dela Divizia XV din Poltava*“. Individul Mazurenco a fost arestat și extradat peste Nistru.

Și .. finita la comedia.

Istoria aceasta ar fi desigur plină de haz, dacă n'ar fi fost, cum spune neamțul, *eine schlechte Geschihte*, dacă n'ar fi stors atâtea și atâtea lacrimi la unii dintre acești smintiți depe urma unui șoltic, care a știut să poarte de nas un întreg tribunal regional de magistrați.

Th. Inculeț.

CUGETĂRI

De Bogdan P. Hasdeu

*A crede și-a iubi e una,
Eu cred, de-ați zice că-s nebun,
Căci arde 'n pieptu-mi totdeauna
Văpaia pentru tot ce-i bun.*

*

*Când lung a fost războiul,
Se 'ntâmplă câte-odată
Călare veteranul
S'adoarmă zdruncinat;
Dar gându-i fără voie
Și-atunci bătae cată
Și chiar dormind să 'l ducă
E calul său dedat.*

O scrisoare dela Tadeus Hăjdău.

Intre boerii Sturzești, latifundiari și urmașii Hăjdăilor a luat naștere în 1809 un mare proces pentru stăpânirea moșiilor Tulbureni, Păscăuți și Medveja. Suntem în epoca când întinderea de țară, cunoscută supt denumirea de raiaoa Hotinului, revenea vechilor ei proprietari. Documentele trebuiau scoase din mucedo teșcherele și de multă vreme nedeschisele sipete și prezentate Divanului, spre cercetare. Cu acest prilej s'au ridicat multe contestații. Discuțiile au fost lungi și au provocat multe complicații. Pentru noi ele prezintă un necontestat interes istoric, mai ales din punct de vedere genealogic. Multe din aceste mărturii le-am tipărit aiurea¹⁾. În actele prezentate, în procesul amintit mai sus, ²⁾ aflăm și scrisoarea care urmează. Ea pornește dela Tadeus Hăjdău „ce să află în Rosăe mărturisătoare că ne cunoaște rudenăia sa din Hăjdeu“. Este o copie tradusă în românește și rusește depe originalul grec. O dovadă în plus de dispoziția specială a familiei, spre poliglotism. Tadeus se găsea la acea dată la Dubna, în ținutul Voliniei, deci nu prea departe de hotarele Moldovei. Din rândurile misivei se constată mai multe lucruri și anume: un cult al trecutului neamului, o conștiință a originii familiei sale, care ajunge în timp de glorie voevodală, la Ștefan Petriceicu, și pe lângă altele și dorința de a trăi, din nou pe pământul „strămoșilor noștri“. Pentru realizarea acestei speranțe Tadeus cere originalele „documenturilor moșiilor din Moldova ce au fost a noastre“ și care fuseseră lăsate polonezului Stevenovschi. Era vocea sângelui, care i-o poruncia, erau larii cari-i impuneau respect. Este o mărturie scrisă din cele mai rari, și de aceia socotim că merită să fie cunoscută în cercuri cât mai largi.

¹⁾ A se vedea colecția Revistei „Arhivele Basarabiei“

²⁾ „Dela“ Nr. 1388/1899. Arhiv. Senat. Chișinău.

COPIE IN TALMACIRE DIN GRECEASCA.

Dubna gubernie a Rosăei Volinschi la 15 Aprilie 1809.

Dorit lucru esie ca să ni aducem aminte de curgire niamului nostru din vechi și de câte lucruri strămoșăști au rămas, și datorie avem ca să cercetăm pentru aceaste. Iată dar vă înștiințăm spre aducere aminte a strămoșilor noștri, și ai lui Constantin Balș pahar. Moldovii, și care este Marăia Hejdeoe. Este cunoscut și din istorăia locului. Știm bine că în vremi acea când au fost Domn Ștefan Petreceicu Vodă am avut moșii strămoșești noi toți ce sântem niam precum să vor dovedi toate. Pentru aceia trebuință cere ca să-s cercetezi toată pricină pentru niamul nostru, ca câți ne aflăm dintr'accest niam, să ni agiotăm unul pe altul cu toate că sântem despărțiți unul aice și altul acolo. Și este cu dreptate să nu ne lepădăm unul de altul ce să urmăm după lege și după pravilă. Nu mă mier că Dv. veți fi uitat numile lui Hajdău carile au fost adivărat niam al nostru și i-au fost afierosit ce dintăi moașa și strămoașa noastră Drept acea îndrăznesc a te ruga să cercetezi îndreptările spre pomenire părinților noștrii și să-mi trimiți orighinal documenturile moșiilor din Moldova ce au fost a noaste, care li-au fost lăsat tatăl liahului Ignat Stevenovschi. Aceste documenturi sânt foarte trebuincioase ca să urmăm dreptatea noastră pentru moșăile niamului nostru ce să află în Moldova, fiindcă rusască giodecată ne făgăduște să ni agiote la dreptate noastră, ca să putem câștiga ce adivărată moștenire. Și Dv. încă veți fi mulțămiți. Și Dumnezeu să facă milă să li luăm înapoi ca să putem trăi toți dimpreuna în locurile strămoșilor noștrii. Parte ce să va veni Dv. avem după dreptate a v-o da. Aștept răspunsul Dv. cu poșta cât de îngrabă, scriind pe numile meu ca să poci scoati trebuincioasăle documenturi. Și sânt iobit și adevărat frate

Tadeus Hajdău

T. G. Bulat

Criza agrara

Basarabia și, în genere, toată țară trec astăzi printr'o criză grozavă, agrară și economică. Unii basarabeni, nefiind inițiați în chestiunile economice, cred că această criza are un caracter local basarabean sau românesc și deci cauza care a provocat criza se datorește regimului politic de guvernare. În mică parte, această credință este justă. Un regim economic, care ar fi stimulat din timp întărirea materială a agricultorilor, putea desigur contribui ca rezistența în fața crizei de astăzi să fie mai puternică. Cauza principală, însă, a crizei are altă proveniență și anume: criza agrară românească este în funcție de criza agrară și economică mondială.

Întreaga structură economică a agriculturii mondiale de astăzi se găsește într'o situație grea din cauza disproporției ce există între costul de producție și produsul depe urma vânzării, care nu mai acordă nici un fel de rentabilitate celui mai bun teren. Criza actuală nu este o criză obișnuită, economică în sensul strict al cuvântului, ci se repetă aproape regulat din timp în timp și coincide de obicei cu contingente precare dar trecătoare. Criza agrară actuală se caracterizează printr'o stare anormală, latentă și cronică, de despresiune.

Cauza fundamentală a crizei este următoare.

Încă înainte de război, se simțea că dezvoltarea producției industriale depășește cu mult nevoile de consumație. Acest fapt, împreună cu concurența neînfrănată, a creiat o stare de discordanță între producție și consumație. Dar echilibrul se menținea și poate s'ar fi găsit mijlocul de adaptare la stările creiate. Războiul însă a schimbat radical ritmul evenimentelor. Evoluția lentă și firească se transformă într'o serie de cataclisme.

Din cauza nevoilor războiului producția industrială ia o dezvoltare formidabilă, însă după încheierea păcii ne-am aflat brusc în față problemei adaptării producției la noile împrejurări.

Regiunile devastate și stocurile de rezerve epuizate reclamau reconstituirea lor, ceea ce impunea intensificarea activității industriei până la nivelul din timpul războiului. Uzinele uriașe ale Germaniei, Americii etc. aruncă pe piață cantități enorme de mărfuri pe cari piața nu le poate mistui. Se ivește în toate țările cu o industrie dezvoltată șomajul. Puterea de cumpărare a consumatorilor se ridică.

În domeniul agricol se constată că în perioada quinquenală, 1921-1925, producția mondială a cerealelor de tot felul a fost de 1.510.000 milioane quintale (vagoane), deci cu $4\frac{1}{2}\%$ mai mică decât media producției din perioada de dinainte de război. Limitată la Europa, producția a scăzut cu 18% , iar cea a Republicii Sovietice cu 24% .

În același timp se constată că și consumația de cereale a scăzut cu 13% (fără Rusia Sovietică, unde a scăzut cu 22%) față de aceia de înainte de război.

În anii 1926-1928 producția mondială a cerealelor depășește producția dinainte de război cu $6-7\%$, această creștere de producție a sporit în anii următori, treptat dela an la an.

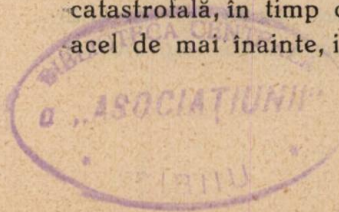
Rezervele mondiale de grâu, de exemplu, au fost la 1 Decembrie în milioane de bușeli:

1925	1926	1927	1928	1929
257	300	347	460	550

Față de anii 1903-1913, în anii 1925-1928 producția mondială a grâului a crescut cu 16% .

În Rusia Sovietică în anii 1920-1928, producția proprie de cereale abea ajunge pentru satisfacerea nevoilor interne de consumație. În ultimii ani Rusia aruncă pe piața mondială cantități însemnate și tinde spre reluarea locului pe care-l ocupase înainte de război. Acest fapt înrăutățește și mai mult condițiile de desfacere a produselor agricole pe piața mondială. Prețul grâului scade în 1930 cu 30% față de prețul din 1928, a orzului cu 29% , iar a secărei cu 26% .

În anul 1931 prețurile produselor agricole suferă o scădere catastrofală, în timp ce costul de producție al agriculturii a rămas acel de mai înainte, iar prețurile produselor industriale întrebuin-



tate de către agricultori nu s'au elenit. Scăderea mare a puterii de cumpărare a agricultorilor sporește la rândul ei în mare măsură criza industrială și șomajul.

Trecând la criza agrară din Basarabia, trebuie să constatăm că ea este fără precedent. Condițiile locale, ca lipsa aproape totală de credit pentru agricultori, împovărarea cu dobânzi mari, lipsa de numerar suficient pentru punerea în circulație a produselor agricole, lipsa unor bune căi de comunicație, regimul taxelor vamale la export, impozitele grele și multe altele, au creiat o stare desperată.

Însă s'ar face o mare greșeală, dacă s'ar afirma că Basarabia n'a mai trecut și în alte dați prin crize mari agricole. În Basarabia se obișnuiește a se compara starea grea economică de astăzi cu aceia din anii antebelici 1908-1914, când într'adevăr agricultura se dezvoltă în condițiuni foarte favorabile. Cu totul altfel se prezintă însă lucrurile, dacă vom lua pentru comparație epoca dela 1880-1905, în care agricultura Basarabiei trece printr'o criză extrem de grea.

O serie de fenomene economice sânt mărturie în această privință. O țară, care servea mai înainte ca centru de colonizare și așezare a tuturor veniților din alte părți ale Rusiei, în epoca de care am pomenit, nu este în stare să hrănească nici populația băștinașe, care este silită să lucreze la boeri pentru o plată ridicolă, sau să-și părăsească locul natal, căutând alte locuri în țări îndepărtate, Caucazul, Siberia, Amur, etc., pentru a și putea câștiga existență.

Marii proprietari de pământ epuizează toate sumele primite dela stat ca despăgubiri pentru moșiile expropriate în anul 1868 și, pentru a face față necesităților gospodăriei lor în împrejurările noi create, din cauza marilor transformări sociale, recurg la împrumuturi, plătind dobânzi mari, cari răpesc gospodăriei până la 40% din venitul net. Pe de altă parte, dezvoltarea agriculturii în America și oferta ei de cereale pe piața mondială în cantități enorme provoacă o scădere mare de prețuri la produsele agricole, constituind o grea lovitură pentru agricultura basarabeană. Germania, una din cele mai mari consumatoare a produselor agricole rusești, cautând să-și protejeze propria agricultură, fixează

taxe vamale de import pentru produse străine, deci și pentru acele rusești. Această taxă, la început, este de 5⁰/₀, fiind ridicată pe urmă la 20⁰/₀ din valoarea produselor importate. Între Germania și Rusia începe un război vamal, din care cauză produsele rusești sunt taxate cu o taxă specială de 25 copeici pe pud, față de 7 copeici pentru celelalte țări. Această taxă asupra cerealelor rusești trebuia să fie suportată și de producătorii de cereale din Basarabia, aceasta făcând pe vremea aceea parte din Rusia.

Exploatarea agricolă încetează de a mai fi rentabilă.

Prețurile pe pud (16,38 kgr.) în copeici metalice la cereale în portul Odessa se prezintă astfel:

	1890	1891	1892	1893	1894	1895	1896	1897	1898	1899
Grâu . . .	89,2	107	89,8	71,3	58,5	66,1	78,6	—	103,7	—
Secară . .	68,2	97,4	78,6	65,9	48,5	51,1	53,0	—	71,8	—
Ovăz . . .	—	—	—	74,5	56,1	56,4	57,4	—	76,8	—
Orz	60,4	73,8	58,2	50,5	39,5	47,5	51,5	—	57,5	—
Porumb . .	53,0	73,9	54,5	57,3	48,4	54,4	48,6	—	51,3	—

Dacă din prețurile cerealelor existente la Odessa vom scăde costul transportului pe C. F. R. care era 10-12 copeici pe pud și dacă vom mai scădea o parte însemnată din valoare cerealelor ce se reținea de intermediari, vom constata că prețurile obținute de agricultor nu defereau cu mult de prețurile actuale.

Pe lângă acest eveniment important, Basarabia suferă și o serie de fenomene naturale, din cauza cărora se mărește criza economică. Aceasta devine cronică pentru un timp îndelungat. În această epocă, în fiecare an agricultura suferea de secetă, grindină, epidemii zootehnice, insecte parazitare etc. Nu era an, ca un județ sau mai multe să nu sufere de o recoltă agricolă slabă (afară de anul 1893, când recolta a fost suficientă).

Productia agricolă înregistrează mari scăderi atât la țărani cât și la proprietari. Criza agricolă se manifestă și prin faptul micșorării numărului de vite. Pe când în anul 1882 numărul gospodărilor fără cai era de 76.832 (41,4⁰/₀), în anul 1891 este de 113.482 (46,1⁰/₀).

În cifre reale micșorarea vitelor cornute este următoarea : în 1889 cu 4.786 capete, în anul 1890 cu 43.656 capete, în 1891

cu 60.348 capete, în 1892 cu 66.363 cap., în 1893 cu 189.820 cap. și în 1894 cu 229.629 capete; așa că în timp de 6 ani, numărul vitelor s'a micșorat cu 594.202 capete.

În această epocă decade și cultura tutunului. Pe când în 1880 tutunul se cultiva pe o suprafață de 4.087 desetine de către 10.920 de plantatori, în 1893 cultura tutunului s'a redus la 2.046 desetine cu 6165 de plantatori; în 1894—2159 desetine, cu 5921 plantatori. Prețul tutunului în acești ani este circa de 15 ruble (hârtie) pe un pud, față de 25—50 ruble, cu cât se plătea mai înainte.

Prin aceiași criză trece și viticultura. Până în 1885 se recolta în Basarabia aproximativ 9 milioane deka de vin, iar în 1891 numai 7 milioane și în 1892 numai 5 milioane deka.

După această perioadă de paralizie, cu începere dela 1905, dela războiul Ruso-Japonez, agricultura treptat își revine în fire și se dezvoltă în condițiuni relativ favorabile. Prețurile cerealelor pe piață mondială se află în continuă creștere, până în anul 1914. Ilustrăm mișcarea în copeici a prețurilor din centrele principale ale Basarabiei cu următorul tablou:

	Media					
	1901—1905		1906		1907	
	Primăv.—Toamnă		Primăv.—Toamnă		Primăv.—Toamnă	
Grâu de vară	82	73	79	62	82	120
Grâu de toamnă . . .	81	75	81	67	87	123
Ovăz	62	54	62	56	72	77
Secara	65	58	65	57	76	100
Orz	61	52	58	51	72	76

	Media							
	1908		1909		1910		1906—1910	
	Primăv.—Toamnă		Primăv.—Toamnă		Primăv.—Toamnă		Primăv.—Toamnă	
Grâu de vară	119	125	128	110	108	77	103	99
Grâu de toamnă . . .	120	120	135	126	110	80	107	103
Secară	82	98	98	83	80	55	80	79
Ovăz	75	72	79	67	90	54	76	65
Orz	76	70	75	68	65	50	69	63

Prețurile alimentelor în anii 1910—1912 în Rusia s'au urcat față de anul 1900, cu 21⁰/₀.

Socotind prețul grâului la Odessa în 1846 drept 100 unități, obținem acest index numeric al mișcării prețurilor la cereale în curs de 65 ani (1846—1911):

Anii :	1846	1850	1855	1860	1865	1870	1875	1880
Grâu . .	100	94	173	140	130	158	171	240
Anii :	1885	1890	1895	1900	1905	1910	1911	
Grâu . .	166	148	111	144	155	176	183	

Prețul celorlalte cereale drept 100 unități în 1890.

Anii :	1890	1895	1900	1905	1910
Orz . . .	100	95	112	122	117
Ovăz . .	100	73	103	89	94
Porumb .	100	98	119	149	124

Din aceste date reese că prețul la grâu atinge punctul maximal de urcare în anul 1880, iar mai departe a mers în scădere, care în anii 1894-1896 este la grâu 25⁰/₀, la secară 20⁰/₀, iar față de prețurile din 1880 până la 30⁰/₀.

Din aceste date se evindețiază faptul că Basarabia agricolă pe lângă vremurile bune a trecut și prin vremuri grele asemănătoare celor de acum. Astăzi criza este doar mai pronunțată și de o durată, pe cât se prevede, mai lungă. Faptul se explică prin complexitatea și multiplitatea cauzelor, cari au provocat această criză. Ce va aduce ziua de mâine, nimeni nu poate prezice. Mai ales nu se pot da soluții cu caracter local pentru slăbirea crizei. Starea de lucruri locală depinde de starea mondială și numai eforturile mari ale tuturor popoarelor civilizate vor putea contribui ca măsurile pentru combaterea crizei actuale să dea roade. În cazul când popoarele nu vor cădea de acord asupra acestor măsuri, nu suntem siguri că nu vom asista la noi și grave catastrofe.

Teofil Ioncu.

RECENZII.

„Basarabia Roșie” se numește o revistă în limba rusă pe care o scot la Moscova așa ziișii basarabeni din Rusia, constituiți în societate și luptând „pentru eliberarea provinciei noastre de sub ocupațiunea românească”. Revista este în al șaptelea an de existență și dintr'un sumar pe anul 1931, publicat în Nr. 1 (55) pe luna Ianuarie 1932; vedem cam cine sunt colaboratorii constanți ai publicațiunii. Singurele nume cunoscute sunt: V. Dembo, redactorul tehnic al revistei, A. Șmidt, fost primar al Chișinăului și dr. Ecaterina Arbore, fiica venerabilului Zamfir Arbore. Incolo, tot nume strelește urechii noastre basarabene: Crechling, G. Sandomirski, B. Jur, Conrad Bercovici, Dacus, L. Peasetchi, Leonov, D. Ravici, G. Lurie, D. Haschin, Bave, M. Dia-ciuc, P. Alisov, V. Dimir, M. Mudric, M. Iordanov, Mihail Demidov, N. Ermacov, D. Tiraspolschi, S. Rozenblit, N. Marcov, G. Șincarlu, A. Sapoltean, D. Bogopolschi, P. Nicolaev, C. Peco, I. Palcov, L. Critman, M. Dubinski, B. Vereș, M. Serebrier, F. Levenzon, F. Barscaia, P. Sveșnicov, I. Șamraenco, Machedonschi, Belov, Temiș, Bolgarov, Cutilo, Bo-clacer, Crasnai, Slavovici, Podrabinec și Cușnir.

Am înșirat pomelnicul acesta lung de nume spre a se convinge ori și cine cum se înfățișează emigrațiunea basarabească din Rusia Sovietică și pentru ca să nu mai fie nici o îndoielă asupra faptului, de mult cunoscut, că în numele Basarabiei își permit să vorbească oameni cari n'au nimic comun cu ea. De altfel și temele, pe care le tratează în „Basarabia Roșie” acești iluștri necunoscuți, sânt doar formal în legătură cu Basarabia, în fond însă ele ating numai chestiuni de ideologie comunistă și de lăudăroșenie bolșevică. Despre sinceritatea convingerilor celor cari

scriu la „Basarabia Roșie” am putea spune doar atât, că V. Dembo a fost pe vremuri colaborator la ziarul antisemit a lui Crușevan, A. Șmidt a fost liberal (ca-de) și apoi „narodnic” (poporanist) împreună cu actualul ministru al Basarabiei d-l Vladimir Cristii, iar doctorița Ecaterina Arbore a fost adepta doctorului Racovschi care, după cat se știe, este astăzi în disgrație și a fost exilat de Stalin într'o republică tătarască oarecare de prin părțile Volgei.

Una din temele de predilecție ale „Basarabiei Roșii” este că românii sunt niște ocupanți ai provinciei noastre și că ar face bine să părăsească Basarabia de bună voie, căci altfel — vorba becnicului: *ie'l de pe mine, că'lucid*. Spre marea neplăcere a bieților scribi dela „Basarabia Roșie” trebuie să le spunem, că puterile armate ale statului nostru în Basarabia sunt trup din trupul basarabenilor băștinași, sânt națiunea însăși înarmată și ca atare nu poate să-și părăsească patria și teritoriul național, cum au făcut-o o mână de rădăciți cari astăzi fluieră a pagubă pe la Moscova sau alurea. Adevărații fii ai Basarabiei n'au părăsit-o nici sub Turci, nici sub Ruși și cu atât mai puțin o pot face acum, când și-au dobândit un stat național cu toate așezămintele ocrotitoare de viață națională. De 14 ani fiii Basarabiei fac serviciul militar în armata națională; de 14 ani rezerviștii basarabeni stau încorporați în unitățile militare naționale. Astăzi toată această lume românească, pădure deasă de baionete naționale într'un eventual război, nu poate fi invitată așa de elegant să-și părăsească vatra, ogoarele, patria. Acei domni dela „Basarabia Roșie”, cari sânt cu adevărat emigranți din provincia noastră, n'au decât să-și aducă aminte hotărârile congreselor țărânești basarabene din vara anului 1917: acele hotărâri au fost clare și le-au priceput

și haimanalele moscovite care dezertase de pe frontul român, în senzul că țărănimea basarabeană nu vrea să împartă pământul provinciei cu nimeni, că ea vrea să-l stăpânească singură, fără a se întovărăși chiar cu bolșevicii. Și cei dela „Basarabia Roșie” să nu uite că lucrurile aceste se hotărâu în 1917, când țărănimea basarabeană era dezarmată și se mai afla sub farmecul puterii Marii Rusii scăpată de sub jugul țarilor. Astăzi, când țărănimea basarabeană face a cincea sau a șasea parte din armata românească, va îngădui ea ca alții să fie stăpâni pe vatra ei din străbuni? Și mai ales va îngădui ea ca acei stăpâni să fie niște pârpalagi aduși de vânt? Asta s'o creadă d. d. Șmidt, Boceacer, Dembo și alți surtucari fără patrie și obraz...

Altă temă pe care o tratează „Basarabia Roșie” este creșterea conștiinței de clasă a proletariatului basarabean și din toată țara românească. Asupra acestui proletariat își îndreaptă nădejile lor de viitor pârpalagii dela Moscova. În materia aceasta însă, colaboratorii revistei roșii au de formulat o mulțime de nemulțămiri la adresa partidelor politice burgeze din România și chiar la adresa socialștilor români. Partidele acestea, după spusa roșilor, și-au dat mâna și împiedică procesul de trezire și de organizare revoluționară a prolețarilor români. În privința această, nu le putem da moscoviților roșii nici o mângâiere: 85% din populația țării românești sânt țărani, pe care o să fie greu să-i proletarizăm după concepția comunistă, iar colectivizarea întreprinsă de dictatorul caucazian Stalin nu prea dă rezultate nici în Rusia, cu toate că aceasta a fost deprișă din vechime cu stăpânirea în devălmășie a pământului.

Într-o măsură oarecare, lucrul acesta îl înțeleg și cei dela „Basarabia Roșie” și atunci, știți care ar fi leacul, pentru ca revoluția să izbucnească odată și odată și în România? Organizarea nucleelor, un activizm mai pronunțat, îndrăzneală mai multă, ură mai nestăpânită împotriva a tot ce este cultură și stat național,

negațiune absurdă a tot ce este întreprindere burheză — capitalistă. Și cum penele dela „Basarabia Roșie” nu-i prea cred pe activiștii și propagandiștii de astăzi ai bolșevismului din Basarabia și România (scotându-i, poate, chiar trântori netrebniți ai bugetului sovietic), — își aduc aminte cu mult drag despre vremurile din trecut și-și povestesc cu foarte puțină modestie isprăvile războinice împotriva puterilor armate românești, în anul 1918 și mai târziu. Este materialul cel mai interesant din „Basarabia Roșie” și noi cari am dori să întreprindem scrierea istoriei Basarabiei dela Unire încoace, rugăm pe cei cari ar avea în posesiunea lor materiale și mai ales din izvor bolșevic, să ni le pue la dispoziție, fie acestea — scrisori, cărți, broșuri, manifeste, ziare, numere din „Basarabia Roșie” și altele.

P. C.

„Dicționarul enciclopedic ilustrat”. Suntem printre cei dintâi, cari să salutăm cu bucurie apariția acestui mare și frumos dicționar al limbei române și să apreciem după cuviință meritul „Cărții românești” din București, care l-a editat.

Au trebuit să treacă 13 ani dela Unire, ca să avem în sfârșit pe lângă „Enciclopedia română” (3 volume, 1898-1904) a lui Corneliu Diaconovici, demult epuizată și învechită, și pe lângă „Dicționarul universal al limbei române” al lui Lazăr Șăineanu, insuficient și el, — un „Larousse” românesc, cuprinzător și modern, care să satisfacă pe deplin exigențele cetitorilor din România Mare.

Desigur că nu ne vom alătura acelor critici foarte pretențioși și greu de satisfăcut, cari caută în marea și trudnică operă a autorilor acestui dicționar, d. d. A. Candrea și Gh. Adamescu, numai lipsuri, defecte și greșeli.

Era firesc, ca numai doi autori și într'un timp relativ foarte scurt de cinci ani, să nu ne poată da chiar dela prima ediție o lucrare fără absolut nici un defect.

Apreclind pe deplin munca grea, cinstită și plină de râvnă a autorilor, nu putem trece totuși cu vederea un neajuns, pe care-l dorim îndepărtat într-o viitoare ediție.

Este vorba de partea a doua, istorică-geografică a dicționarului, compusă de d. Gh. Adamescu.

Am căutat cu firească curiozitate să vedem, cum a fost tratată în această parte Basarabia. Și mărturisim că n'am rămas deplin mulțumiți, găsind că i-s'a dat prea puțină atențiune.

Un exemplu. Din numărul mare de figuri reprezentative din trecutul Basarabiei, ni se dau numai 19 nume, când acest număr putea și trebuia să fie dublat. Așa constatăm lipsa unui: N. Alexandri, L. Casso, V. Crasescu, A. Cotruță, L. și M. Donici, I. Doncev, P. Dicescu, E. Gavrilă, C. Goian, Vl. Herța, I. Hincu, St. Margella, S. Murafa, Al. Nacu, Gh. Păun, C. Stamat-Ciurea, I. Sirbu, I. Sircu, Th. Vârnav etc.

Autorul își putea procura ușor informațiuni despre acești bărbați, cari pot sta cu cinstă alături de alții din celelalte provincii românești.

Introducând în dicționar și numele basarabenilor în viață, autorul pare a se fi lipsit de un criteriu precis la alegere. Căci numai astfel putem explica prezența celor 7 nume (de altfel bine alese) și omiterea (cu intenție sau din necunoștință?) a vre-o 20 altele, cari meritau și ele să figureze în dicționar. Reproșăm autorului această omisiune numai din motivul, că D-sa a găsit în celelalte provincii românești un număr relativ mult mai mare de personalități, pe cari le-a crezut vrednice de a fi introduse în dicționar, cu toate că nu meritau înțelegerea față de basarabeni.

Nu vom înșira numele basarabenilor, cari după noi meritau să intre în dicționar. Li avem și-l putem servi autorului, care va trebui să recunoască că a greșit, cu voie sau fără de voie, omițându-l. Greșala se poate repara la o nouă ediție când autorul va putea face dovada că n'a fost părtinitor.

Revenind la biografiile basarabenilor intrați în dicționar, vom releva câteva erori și omisiuni,

Ștefan Gonată (nu Gonăta!) nu este macedo-român, ci basarabean. A fost numit la 2 Iunie 1867, membru activ al „Societății literare române” care ar fi meritat o tratare mai pe larg, independent de „Academia română”, care a luat ulterior ființă din ea. Gonată a fost silit de guvernatorul Basarabiei să renunțe la numire.

Despre Alexandru Hasdeu trebuia și se putea spune mai mult. În scurta schiță biografică se afirmă greșit că a fost proclamat membru al Academiei române la 1886, când dânsul a fost numit membru al „Societății literare române” la 1866 și oprit de autoritățile ruse de a primi numirea și a pleca la București. Academia română l-a proclamat membru de onoare la 1870.

Bogdan P. Hasdeu este tratat prea sumar. S'a născut la 1838 și nu la 1836.

Nu insistăm mai mult. Ca încheiere recomandăm d-lui Gh. Adamescu, să-și asocieze pentru ediția a doua a dicționarului nu colaborator basarabean. Lucrul acesta se impune și credem că-l va face.

Aceasta nu însemnează că până atunci să se lipsească un cărturar român de această comoară a limbii românești.

—U—N



Opera literară a d-lui Vasile L. Lașcu nu credem să fie cunoscută cetitorilor români, pentru că acest român basarabean a scris și scris numai în limba rusă. Am publicat în numărul trecut al revistei noastre

câteva cugetări luate din volumul d-lui V. L. Lașcu, tipărit încă în anul 1891 la Petersburg, sub titlul Сочинения=Opere. Acest volum cuprinde poezii și cugetări scrise de autor în perioada dela 1878 până la 1888. De atunci și până la Unirea Basarabiei, autorul a mai scris, în afară de poezii, piese de teatru, nu-

vele, schițe, povestiri pentru copii, iar după Unire, făcând cunoștință cu poezia românească, a tradus cu mult talent și îndemănare din Grigore Alexandrescu, Vasile Alixandri, M. Eminescu, Gheorghe Coșbuc, A. Vlăduță, P. Cerna, G. Murnu, Ion Minulescu, Mih. Zamfirescu, N. Beldiceanu, Șt. O. Iosif, D. Anghel, G. Topârceanu, A. T. Stamatiad, I. C. Savescu, T. Robeanu (G. Popovici), Ion Al-George, G. Bacovia, Lucian Blaga, Demostene Botez, Mihail Codreanu, Nichifor Crainic, V. Demetrius, Ovid Densusșeanu, Victor Eftimiu, Ion Foti, Octavian Goga, G. Gregorian, E. Isac, I. Valerian, V. Voiculescu, G. Talaz, Maria Baiulescu, N. Milcu, A. Terziman, I. Ne-nițescu și A. Vereea, tipărind în anul 1928 la Chișinău chiar și o *Antologie* cu bucăți din poezii citate—antologie, prefată de d. Ștefan N. Ciobanu—membru al Academiei Române și profesor la Facultatea Teologică din Chișinău.

Lirica originală a d-lui V. L. Lașcu a fost pe vremuri apreciată de critica literară rusă, iar numele său s'a văzut în revistele și ziarele mari alături de ale unor poeți cari au intrat cu triumf în panteonul poeziei rusești. Noi ne facem datoria și a tragem atenția poezilor români basarabeni, cari știu limba rusă, asupra operii poetice a d-lui V. L. Lașcu și-i îndemnăm să încerce să-l transpună în limba noastră românească. Asta ar fi o răsplată dreaptă pentru acela care cu atâta dragoste a ținut să-i facă cunoscuți publicului cetitor rus pe cântăreții noștri naționali.

Dăm în numărul de față traducerea unei poezii din volumul d-lui Vasile Lașcu și îl rugăm să încerce ei singur, măcar acum la bătrânețe, să ne cante ceva în limba dulce românească. Noi îi stăm la dispoziție cu paginile „Vieții Basarabiei”.

P. C.

Demostene Botez. Călătorii (Viața Românească, anul XXII No. 7—8, anul XXIII No 1—7). Descrierea călătoriei dela Marsilia la Cairo e-

ușoară și plăcută, autorul având darul de a nu plictisi pe cititor, prin variația stilului. Originală e descrierea portului Marsilia cu Cannebiera lui celebră și a Buiabezei. Viața pe bord e de asemenea plină de culoare. Despre portul Alexandria nimic! O trecere dela debarcader la gară în fugă de automobil. Fraza aruncată în pripă de „case joase și murdare” e departe ca steaua polară de realitate. Nu există în Egipt un oraș mai modern și cu case mai frumoase ca în Alexandria. Dacă n'ar vedea curmali și femeile acoperite te-ai crede într'un oraș din apusul Europei. Atâtea rarități ca: muzeul, coloana Pompei, catacombele, piața și statuia lui Mehmet-Alî, grădina Nuzha, statuia lui Nubar-Pașa și coloana Kartum, palatul Raz-el-Tin cu reședința de casă a Kediului, farul și fortul Napoleon, autorul nu le-a văzut și nici n'a auzit de ele... Oricât de puțin ar sta cineva în Egipt, Alexandria nu merită o asemenea insultă de „case joase și murdare” și atât!

Peisagiul deltei Nilului e prins destul de bine din fuga vertiginoasă a trenului. Parcelele irigate și veșnic verzi, lanurile de grâu și porumb, semănăturile cu flori albastre de in, livezile de banani și curmali printre canalele pline cu bărci, munca milenară și invariabilă a țăranului felah la udatul lanurilor cu *sakieh* învârtit de cămile sau *șaduf* învârtit cu mâna, bivoli ce merg agale cu frâul vârit prin nări, satele cu locuințe preistorice și mizeria vieții de felah în mijlocul opulenței generale, toate corespund realității și impresionează pe cetitorul ce nu a văzut delta Nilului, care dă trei recolte pe an și care era considerată în evul antic „Grânarul Romei”.

Cât despre mirarea autorului că splendorii curmali seamănă cu palmierii din a căror familie fac parte, confuzia iblșilor cu eleganții flamanzi, tubul de aur ce-l poartă femeile la nas și care nu e decât de alamă strălucitoare, precum și culoarea galbenă a Nilului pe care și-o închipuia și Eminescu care nu vizitase Egiptul, când a scris versurile:

Nilul mișcă valuri blonde pe câmpul cuprinși de Maur

Sub acel cer de Egipt revărsat în foc și aur...

toate aceste fraze necontrolate și puerile, strică mult ansamblul descrierii...

Ajungem în sfârșit la Calro, în luna August, când toată lumea cu dare de mână fuge din Egipt, în plin sezon mort. Pentru acel ce cunoaște această metropolă, cea mai populată din toată Africa, strânge urit din sprincene la citirea celor insirate de autor atât de incomplet și uneori atât de fals...

Este mai întâi inadmisibil pentru un călător să viziteze în Cairo numai Windsor-otel, moscheia Hassan și Kait-bey. Citadela, cimitirul Mamelucilor, cafeneaua Arab-Pașa, piramidele și sfinxul. Dar Muzeul care reprezintă quintesența muncii atâtor arheologi vestiți dela Mariette pașa și Maspero până în zilele noastre când s'a descoperit mumia și bogățiile din cavoul lui Tout-ank-Amon?! Dar grădina zoologică unică în tot continentul african?? dar universitatea arabă El Azhar?? și câte altele! Afară de descrierea plastică a călăritului pe cămile, o scenă de care abuzează toți turiștii spunând veșnic același lucru și descrierea macabră a unui cimitir arab îngropat în nisip, nu găsești de cât două-trei fraze despre moscheia Hassan și Kait-bey, căci restul sint aprecieri asupra societății ce mergea după bagheta ghidului incult...

Acolo unde însă s'ar revolta toți călătorii ce s'au perindat de secole prin țara Faraonilor, dacă ar putea să citească spusele autorului, e de bună seamă la capitolul vizitărei piramidelor. Pe lângă informații greșite și necontrolate ca: 15 klm. distanță din oraș la piramidă, în loc de 6; intrarea în piramida Keops pe latura de răsărit, când toate piramidele au intrarea pe fațada de nord; nici un turist n'a vizitat toate trei piramide Giseh, etc., nu știu cum să califici starea de spirit a autorului care afirmă că la poalele piramidelor n'a simțit nici o impresie, că mai

emoționant este un zgârie nori din America, că inutilitatea acestor construcții ciclopelne l-a făcut să exprime că toate trei piramidele sînt o stupiditate! Comparația între splendoarea de civilizație și tehnică a arhitecturii piramidelor — unica rămasă din cele 7 minuni ale lumii — cu satele preistorice ale felahilor din deltă, o rușine a civilizației, pe care nici nu face a-ți rezemă privirea, e cu desăvârșire lipsită de gust, tocmai prin tendința de a deveni originală...

G. Rașcu, profesor

Al. Hasdeu și Skovoroda. Sub titlul „Un filosof mistic” a apărut în 1930 (la Socec) traducerea din rușește a studiului istorico-critic al lui Alexandru Hasdeu despre filozoful mistic ucrainean Grigorie Varsava Skovoroda. Studiul a apărut în revista rusească „Telescop” din 1835 și a fost tradus de d-l M. Majewski. În prefața traducerii făcută de d-l Em. C. Grigoraș se arată pelângă importanța studiului și locul, pe care-l ocupă Al. Hasdeu în literatura noastră filozofică. După metafizica teosofică a lui D. Cantemir și cea creștino-științifică a lui Petre Stamatidi urmează mișcarea mistico-religioasă cu nuanță ortodoxă a lui Al. Hasdeu. El a reintronat în Rusia tradiționalismul și misticismul creștin.

Misticismul, care a căutat să răstoarne regimurile politice, explică la Al. Hasdeu ideile sale revoluționare și lupta contra lumii celei nouă.

Reținem din interesanta prefață a d-lui Grigoraș această tristă veste: „Moștenitorii (lui B. P. Hasdeu) pun mare preț pe necunoașterea operelor Hasdeilor”. Să fie vorba de un sechestrul aplicat pe opera acestor mari bărbați, care a devenit de mult un patrimoniu național? Ar fi și nedrept și antinațional și ilegal, deci — condamnat și nu putem crede că-i adevărat!

—U—N

Eufrosina Dvoicenco. Acesta este numele unei tinere cercetătoare a relațiilor literare româno-ruse. De origină rusă, din ținuturile Volgei, doamna E. D. este astăzi învățătoare la București, unde și-a luat și licența în litere. Relevăm din cercetările D-sale studiul *„Influența literaturii ruse asupra scriitorului Constantin Stamati”*, apărut în 1929 la Vălenii de Munte. Studiul este foarte documentat, interesant și aduce multe contribuțiuni nouă la cunoașterea scriitorului basarabean Stamati, despre care D-Sa pregătește un studiu mai întins. Tot D-Sale îi datorim stabilirea definitivă a datei morții scriitorului: 12 Septembrie 1869. Stamati este înmormântat în curtea bisericii vechi din satul Ocnița (Hotin). A avut în momentul morții 72 ani: s'a născut deci la 1797. (Vezi: „Mormântul scriitorului C. Stamati” în ziarul „Adevărul” din 24 Septembrie 1931). Așteptăm dela harnica cercetătoare și alte lucrări în direcția aceasta cât și colaborarea la revista noastră.

—U—N

Cultura Poporului, apare sub îngrijirea Asociației învățătorilor din Cetatea-Albă, director T. Iacobescu, An. III, No. 1, Ianuarie 1932, Cetatea-Albă.

Basarabia nu este provincia răsfățată de publicațiuni periodice. O revistă de cultură națională în provincia noastră este ca o rară rază de lumină și căldură binefăcătoare. Iată de ce ne bucurăm că revista „Cultura Poporului”, de sub îngrijirea Asociației învățătorilor din Cetatea-Albă, a pășit în anul al III-lea al existenței sale. Meritul în primul rând revine desigur, directorului acestei publicațiuni, d-lui T. Iacobescu, deputat de Cetatea-Albă. D-l Iacobescu, se știe, este un activ om politic, care, aparent, — de zece ani neîntrerupt face parte din parlament, a rupt de mulțisor cu școala. D-sa este învățător și a fost, pe vremuri, revizor școlar. Totuși, dacă d-l Iacobescu nu mai are posibilitatea de a predă lecții în clasă, suf-

letul i-a rămas legat pentru totdeauna de școală. Dovadă preocuparea de interesele învățământului, manifestată în atâtea rânduri în cariera d-sale politică și oarecum simbolizată în frumoasa publicațiune dela Cetatea-Albă.

Numărul recent din „Cultura Poporului” apărut în Ianuarie c. este închinat sărbătoarei naționale din ziua de 24 Ianuarie. Articolul prim, cu un reușit portret (clîșeu) al Domnitorului Alexandru Ion Cuza, poartă semnătura d-lui T. Iacobescu. Articolul în întregime este o evocare istorică dela plămădirea neamului, până în zilele noastre, exprimat în termeni de caldă inspirație și dragoste de țară. D-l T. Iacobescu are meșteșugul sintetizării istorice expuse în limpede lumină, știind a ocoli balastul amănunțelor, astfel ca să relaxe un tot concentrat și armonic. D-sa întrebuintează în exprimarea gândurilor întreaga gamă literară dela înălțimea poetică la conturarea de termeni cea mai simplă. Și aceasta fără efortare, fără poză, ci simplu și firesc.

Iată câte-va rânduri, care redau momentul după scurgerea năvălirilor barbare:

„Puhoiul barbar se mistue lent;
„valurile lui se preling cu încetul
„de pe stânci și țărîmul rămâne cu-
„rat și fertil, însetot după hrană
„proaspătă și curată”.

Sau portretul lui Alexandru Ion Cuza:

„Alexandru Cuza rămâne vie a-
„mintire în inima Românilor, fiindcă
„a fost cel dăntău Domn al țării
„libere și cu dragoste adăncă pen-
„tru poporul muncitor.

„Subt el s'au înfăptuit reforme cu
„adănci rezultate, simțite de norod.
„A fost Domnul țărănilor.

Revista este îmbogățită cu un variat material în proză și versuri. „Dascălul” — versuri — poartă semnătura cunoscutului poet ardelean I. U. Soricu. „Dascălul” este un imn de slavă la adresa umilului și umilului muncitor al școlii: învățătorul.

„Tăcut și singuratec te-au cunoscut strămoșii.

„Prin pulbere cu pasul, cu gândul printre nori,

„*Munții noștri aur poartă*” este urmarea unei lungi și interesante însemnări dintr-o excursie în munții Moldovei, povestită de d. *Murcea Ispir*. Articolul este ilustrat și cu câte-va vederi și deșteaptă interes pentru pitorescul naturii românești. D-na *Elena Ionescu* face în „*Gruiu-Sânger*” o interesantă analiză critică a legendei cu acest nume.

Revista are și articole de informație și deslușiri privitoare la viața obștească ca „*Sănătatea publică a jud. Cetatea-Albă*” de *D-r C. Sufleri*. „*Satul și primarul său*” de d. *Al. T. Buza*, „*Legile țării deslușite pe înțelesul sâtenilor*” de d-l *V. G. Mirescu* etc.

Ca încheiere avem o bogată parte informativă mai ales privitoare la nevoile învățătorilor (salarii, bănci, activitatea Asociației, îndrumări didactice etc.), apoi recenzii, informațiuni etc.

Tipărită cu îngrijire pe 40 pagini format prezentabil, revista „*Cultura Poporului*” merită să treacă marginea unui județ, putând fi prețuită, pe drept, ca una din publicațiile serioase și prețioase din Basarabia.

Z.

Dela Hasdeu cetire, așa se numește mănunchiul de cugetări, pe care le-a cules d. Liviu Marian din vasta operă a marelui român basarabean. Acest mănunchi de cugetări și gânduri inaripate ale nemuritorului Bogdan Petriceicu Hasdeu vine cât nu se poate mal la vreme. Anul acesta se împlinesc 25 ani dela moartea marelui scriitor și patriot, și societatea, în aceste vremi fatale pentru om, este bine să-și improspeteze sufletul cu învățături înalte din izvorul nesecat de credință, înțelegciune, știință, adevăr, frumos, iubire de oameni și de patrie, revărsate ca mărgăritare prețioase în opera lui B. P. Hasdeu. Această operă nu-i ușor de găsit. Ea stă închisă în cărți și publicațiuni uitate, pe cari numai cercetători neobosiți,

ca d. Liviu Marian, le mai caută prin biblioteca Academiei Române, sau a Universității din Iași.

Ne facem plăcuta datorie înregistrând apariția broșurei d-lui profesor Liviu Marian, care pe lângă sarcina de grea răspundere pe care o poartă ca director al „*Liceului B. P. Hasdeu*”, găsește timpul și deliciul vieții sale întru cercetarea operei marelui fiu al Basarabiei, pe care tocmai noi basarabenii o cunoaștem așa de puțin.

Broșura „*Dela Hasdeu cetire*”, cu clișeul lui B. P. Hasdeu și 32 pagini, a apărut chiar zilele acestea la tipografia „*Cărții Românești*” din Chișinău și s'a pus în vânzare cu 5 lei exemplarul.

V. B.

INSEMNĂRI.

D. Alexandru Vaida-Voevod, cunoscutul barbat de stat, fost prim ministru al primului guvern parlamentar în România Mare, fost ministru de externe și de interne, fruntaș al vieții publice din Ardeal, a împlinit pe ziua



de 27 Februarie 60 ani de viață. Toată presa românească l-a consacrat sărbătoritului articole elogioase și a redat festivitatea în cinstea d-lui A. Vaida-Voevod, organizată de amicii săi ardeleni la Cluj.

Noi basarabeni participăm la sărbătorirea d-lui A. Vaida-Voevod cu sentimentul de recunoștință adâncă pentru clipele neuitate de entuziasm național, pe care ni le-a procurat acest luptător al cauzei românești și pentru serviciile aduse Basarabiei de acest remarcabil barbat de stat.

Trăiți în izolarea grozavă, pe care numai țarismul moscovit a putut s-o conceapă și s-o înfăptuiască la Prut pentru românii basarabeni, aceștia

au luat cunoștință de A. Vaida-Voevod în Octombrie 1918, când au aflat fapta de curaj sublim a acelui care vorbea în 18 al acelei luni în parlamentul dela Buda-Pesta în numele națiunii române din Ardeal și Ungaria, anunțând deciziunea Comitetului Național Român de a uza de dreptul firesc al popoarelor de ași hotărâ liber soarta, drept, consfințit și de războiul mondial. Basarabia, abia scăpată și ea de sub jugul rusesc și unită cu patria, saluta cu entuziasm declarația d-lui A. Vaida-Voevod. În glasu-i tunător din parlamentul Ungariei, Basarabia presimțea un viitor srijin în treburile ei politice, care se turnau cu atâta anevoință în formele de drept național și internațional.

Și Basarabia nu s'a înșălat. La Conferința Păcii dela Paris și apoi la Londra, d. A. Vaida-Voevod, întâi ca delegat al Ardealului, apoi ca prim-delegat și prim-ministru al României, a avut marele rol de a înlătura multele piedeci care se puneau în calea statului român întregit și de a prezinta cauza românească generală și, în special, problema Basarabiei sub aspectul istoric-natural al lumii noului ce răsare în Europa Centrală în urma războiului și triumfului dreptului și dreptății asupra robiei și nedreptăților seculare. Ca rod al muncii d-lui A. Vaida-Voevod, secundat de colaboratorii săi, printre cari și basarabeanul nostru d. Ion Pellivan, a fost acel act diplomatic de însemnătate istorică, prin care ni se recunoștea de cătră marile puteri formal Basarabia. Toată lumea românească și mai ales cea din Basarabia, care a urmărit cu înfrigurare lupta ce s'a dat la Paris și Londra, a primit cu adâncă recunoștință serviciile primului ministru și diplomatului cu mila lui Dumnezeu — d. Alexandru Vaida-Voevod. Totodată Basarabia a regretat mult, că tratativele începute de d. Vaida-Voevod cu statul vecin Rusia în 1920, în scopul unei normale vecinătăți, cu toate că erau promițătoare de succes, au fost întrerupte, și de atunci și până astăzi încercările, care s'au mai făcut, n'au mai dat rezultatul dorit.

Activitatea de mai târziu a d-lui A. Vaida-Voevod se încadrează în marea strădanie națională, pe care au depus-o și o depun românii din noul stat românesc pentru adaptarea lui și a tuturor instituțiilor publice la nevoile neamului românesc și pentru unificarea suflotească, reclamată de consolidarea desăvârșită a statului român, dar înțelească de seori greșit ca o nivelare, inutilă și dăunătoare chiar a energilor naționale, sau, celace-și mai greșit, ca o nesocotire a aspirațiunilor drepte și verde românești ale provinciilor unite. Basarabia a privit și privește și această activitate a sârbătoritului de azi cu mult și cald interes, recunoscând în munca și luptele d-lui A. Vaida-Voevod un ecou al propriilor ei frământări și năzuințe. De aceea, Basarabia îi urează fruntașului român A. Vaida - Voevod ani mulți și fericți, spre izbădrea desăvârșită a idealului național român.

P. H.



Bicentenarul lui George Washington. Implinindu-se 200 ani dela nașterea lui George Washington, făuritorul Statelor Unite ale Americii de Nord, în toate statele din lume și în țara noastră s'a sărbătorit data aceasta, scoțându-se în evidență ro-

lul istoric și caracterul sublim al eroului american. Născut în 22 Februarie 1732 dintr-o familie de mici proprietari de pământ în statul Virginia, George Washington n'a avut posibilitatea să-și facă învățătura la vre-o școală mai înaltă. A avut o copilărie și o tinerețe grea, plină de munci obositoare în gospodărie, care însă nu l'au împiedicat să se cultive prin cetit și studii făcute în familie, sub conducerea mamei sale — o femeie foarte vrednică. La vârsta de 16 ani G. W. a ajuns să stăpânească cea mai rentabilă meserie de pe vremea aceea de geometru, cea ce i-a dat

posibilitate să câştige bani, pe care i-a plasat nimerit în pământ şi în gospodărie. Aceasta, apoi moştenirea unui frate al său şi zestrea din căsătorie l-au făcut pe G. W. om bogat şi cel mai mare gospodar pe moşia sa din Mount Vernon.

Este epoca luptelor de întăietate între englezi şi francezi pentru stăpânirea de colonii. În 1763, Anglia, după lungi războaie, rămâne stăpână pe America de Nord şi pe India, dar şi cu mari datorii, pe care vroia să le plătească şi cu ajutorul colonilor. Acestea n'au vrut şi s'au răsculat. G. Washington, fost maior în miliţia engleză şi ca unul din fruntaşii americani ce au militat pentru ideia independenţei colonilor americani, este pus în 1775 de Congresul General al Colonilor, întrunit încă din 14 Septembrie 1774 în Filadelfia, comandant suprem peste armata americană. Lupta între americani şi englezi durează până la 1783 şi se încheie, după o intervenţie armată a Franţei, prin recunoaşterea independenţei celor 13 state americane, foaste colonii. Închegarea lor într'o Uniune s'a făcut cu multă trudă, şi contribuţia lui G. Washington a fost mare. Când în 1789 Constituţia Uniunii Statelor Americane de Nord a intrat în vigoare, G. W. a fost ales cu unanimitate de voturi de Congresul General ca preşedinte şi această demnitate i-a fost dată şi pentru o nouă perioadă de patru ani. Ca şef al noului-stat, G. W. a prezidat punerea bazelor acelei politici de muncă sistematică pe toate tărâmurile şi de neutralitate în raporturile cu statele Lumii Vechi. Acestea au făcut din Statele Unite ale Americii de Nord cea mai puternică republică democratică din toată lumea. G. W., mort în 14 Decembrie 1899, a trecut în istoria patriei sale ca „cel dintâi la război, cel dintâi în pace şi cel dintâi în inimile concetăţenilor săi”, iar în istoria universală ca cetăţeanul ideal, care a ştiut să-şi servească statul prin muncă neobosită pe tărâm economic, prin fapte de caracter la posturile de comandă, prin luptă şi jertfă unde îl cerea datoria. A fost şi rămâne o pildă cetăţenească pentru toate timpurile

şi neamurile de pe lume. D. N. Iorga, vorbind la festivalul dela Ateneu, la Bucureşti, unde s'a comemorat bicentenarul lui G. Washington, a spus: „A fost un nobil fără prejudecăţi, un moşier fără lăcomie, un luptător fără cruzime, un om popular fără demagogie. Prin toate stările el a dus acelaş suflet, neschimbat în curăţenia lui absolută”.

P. C.

Colecţia de fotofrafil etc. Ni se aduce la cunoştinţă despre colecţia d-lui Manuil Poleac care ar prezintă un interes destul de mare pentru cercetătorii trecutului Basarabiei. Am avut prilej să vedem parte din această colecţie. D-l M. Poleac a început strângerea acestor documente materiale asupra trecutului basarabeian din dragoste pentru provincia noastră şi astăzi are peste 2000 fotografil de oameni din trecut şi de vederi basarabene.

D-l M. Poleac mai adună documente şi cărţi şi broşuri editate în Chişinău şi în alte centre din Basarabia, sau privitoare la provincia noastră. Printre documente, ar fi manuscrise dela poetul rus A. Puşchin, dela mitropolitul Gavril Bănulescu-Bodoni, dela comandantul suprem al oştilor ruse din războaiele ruso-turce la începutul secolului trecut—generalul conte Golenișcev-Cutuzov. şi altele.

D-l M. Poleac ar avea intenţiunea să elaboreze un volum cuprinzând enumerarea documentelor şi conţinutului lor, o bibliografie şi fotografiile cele mai interesante şi mai caracteristice.

Noi îi dorim succes şi aşteptăm lucrarea.

V. B.

REDACTIONALE.

Romanul d-lui C. Stere este evenimentul literar cel mai proaspăt pe care revista „V. B.” ar fi dorit să-l desluşască cetitorilor săi chiar în numărul de faţă. D-l prof. Const. Ale-

xandrescu, colaboratorul nostru întârziind însă cu studiul d-sale, ne facem plăcuta datorie de a-l anunța pe cetitori că pomenitul studiu îl vom publica în numărul viitor.

Basarabia, studiu istoric, politic, etnografic, datorit d-ului L-ct. Colonel I. A. Popescu II și apărut de curând în editura „Cărții Românești” din Chișinău, va interesa pe toți cei ce urmăresc problemele legate de provincia noastră. D-l prof. G. Rașcu va da în numărul viitor al „V. B.” cuprinsul lucrării d-lui I. A. Popescu mai amănunțit. Aici ne mărginim a spune, că studiul este prefătat de d-nii profesori H. D. Dăscălescu și Ion Peretz și se prezintă într-un exterior plăcut cu tot prețul modest de 40 lei exemplarul.

S'AU PRIMIT LA REDACȚIA „V. B.”

1) „*Cetatea Albă*” revista ce apare în anul al doilea, ca organ al Școalei normale din orașul cu acelaș nu-

me. Abonamentul anual 60 — 100 lei.

2) „*România literară*”, noua gazetă săptămânală de critică și informație literară, artistică și culturală, ce apare la București sub direcția scriitorului Liviu Rebreanu. Abonamentul anual 300 și 500 lei, cu numărul 5 lei.

3) „*Mănăstirea Hârbovăț*” — foaie misionară, ce apare la acea mănăstire din jud. Orhei și este în anul al doilea. Se împarte gratuit și se susține din jertfe.

4) „*Sfatnicul meu*” — patru broșuri din *Biblioteca „Astei” culturale basarabene*, cu sfaturi și îndrumări sănătoase pentru gospodărie.

5) „*Cultura porumbului*” — de ing. agr. D. Cărăuș — președintele Camerei de Agricultură jud. Lăpușna, a cincea broșură din *Biblioteca populară* a „Astei” basarabene.

6) „*Observatorul social economic*” revistă trimestrială de studii și anchete social economice, apare la Cluj sub conducerea profesorului Gheorghe Moroianu. Abonamentul 300—500 lei, un număr 75.

GREȘELI OBSERVATE IN No. 1.

La pagina 11, rândul 13 : în loc de Nevodcicov și Neofit trebuie **Nevodcicov — Neofit.**

„ „ 25 „ 20 : în loc de complex trebuie **complex.**

„ „ 40 „ 1-2 : Sufletul ei ? O îmbinare de **misticism și pozitivism.**

„ „ 40 „ 17-18 : Temperamentul ei ? O fluturare perpetuă **de evantai** peste **jarul plăcerilor**, la care nu renunță.

„ „ 41 „ 3 : în loc de eveniment trebuie **avertisment.**

„ „ 62 jos : Vezi „Istoria Bisericii din Basarabia” 1931, de **N. Popovschî.**

Tipografia Băncii Centrale Cooperative

Chișinău, str. Principele Nicolae No. 25

CHEMARE.

„Viața Basarabiei” își expune programul în primele ei pagini. În cadrul acestui program înțelegem a fi plini de luare aminte față de manifestările de acest ordin ale vătstarelor născute și crescute pe pământul Basarabiei și care azi s'or găsi altoite ori unde în cuprinsul României Mari. De aceea îndreptăm astăzi chemare câte toți aceștia, îndemnându-i să răspundă la ea.

Faptele bune, faptele de cultură, lucrările de știință și scrisul măestrit ale acestora vor găsi întotdeauna ecou și adăpost în paginile revistei noastre.

Nu vom precupeți nimic și nu ne vom da în lături dela nici un sacrificiu, pentru a putea arăta colectivității românești de pretutindeni comorile sufletești ce zac încă nedeslătuite în spiritul fraților dintre Prut și Nistru.

Basarabia culturală încă nu s'a manifestat colectiv și nu și-a dat încă măsura puterilor ei. Incurajând pe tinerii ei scriitori și dând posibilitate oamenilor ei de cultura să afirme aci posibilitățile intelectuale ale provinciei noastre, socotim că este pasul care duce la crearea unei atmosfere nouă pe un tărâm pe care s'a lucrat până acum disparat și fără ecou.

Chemăm deci pe frați noștri la lucru.

„V. B.”.

Abonamentele și toată corespondența pentru revista „Viața Basarabiei” se trimite pe adresa următoare:

D-lui Pan. Halippa, str. Iașilor 15, Chișinău.

Redacția și
Administrația Revistei „V. B.”

Colaboratorii revistei „Viața Basarabiei” sunt rugați să trimită materialul lor scris citeț și numai pe o parte.

Orele de lucru și de primire la redacția și administrația revistei „Viața Basarabiei” sunt: dimineața între 11-1 și seara între 5-6.

Redacția și administrația
revistei „V. B.”

Acest număr al revistei „Viața Basarabei“ vi se trimite spre a lua cunoștință de editura noastră, cu rugămintea de a vă abona.

Reținerea numărului acestuia o vom considera ca un consimțământ de a vă prenumera printre abonații noștri.

Dacă nu doriți să fiți abonat la revistă, rugăm să ne restituiți numărul de față.

Administrația revistei „V. B.“

Rugăm stăruitor pe prietenii și abonații revistei să dea numărul de față spre citire tuturor doritorilor, îndemnându-i să se aboneze la ea.

La prima cerere i se va trimite oricui numărul de față și cele ce vor urma.

Rugăm adresa să fie dată exact, arătând și oficiul poștal.

Administrația revistei „V. B.“

TIPOGRAFIA

Băncii Centrale Cooperative
CHIȘINAU

Str. Principele Nicolae No. 25
4.73 Telefon 4.73



Prețul 15 lei